

Februar 2023



# Der Stadtschütz

Organ der  
Schützengesellschaft  
der Stadt Zürich



<b>Titelbild:</b>	Unsere erfolgreichen Junioren am Schützenabend	
<b>Inhaltsverzeichnis:</b>	Editorial	3
	Einladung zur ord. Generalversammlung 2023	5
	Jahresbericht des Vorstandes 2022	6
	Grüner Teil	19
	Barbaraschiessen 2022	63
	Schützenabend 2022	67
	Goldiger Züri-Träffer, 30. Stadtfinal	75
	Mitteilungen	77
	Mutationen	79

**100. Jahrgang, Nr. 1** Gesellschaftsorgan der Schützengesellschaft der Stadt Zürich.  
Erscheint 6 mal jährlich und wird allen Gesellschaftern unentgeltlich zugestellt.  
Postcheckkonto der Gesellschaft: CH19 0900 0000 8000 0827 4

Redaktion, Inseratenverwaltung und Mutationen:  
Sekretariat, Uetlibergstrasse 341, 8045 Zürich

Telefon 044 462 99 55  
E-Mail: sekretariat@sgz.ch

Redaktion: René Hegner

Gasthaus Albisgütli, Uetlibergstrasse 341  
8045 Zürich, Telefon 043 333 30 00,  
E-Mail: albisguetli@remimag.ch

Layout: Wegmann Fotosatz AG  
Fellenbergstrasse 166, 8047 Zürich  
Telefon 044 463 64 00, E-Mail: info@wefo.ch

Druck: Offset Holend AG  
Töpferstrasse 26, 8045 Zürich  
Telefon 044 272 52 76, E-Mail: info@holend.ch

**Redaktionsschluss:** Mai Stadtschütz 2023: 14. April 2023



**Ihr Baumeister für Top-Qualität  
in jeder Beziehung**

**Bernhard Fuchs**  
Aktiver Gesellschafter

8804 Au-Wädenswil Moosacherstrasse 13  
Fon 044 725 01 23 info@zuerisee-bauag.ch www.zuerisee-bauag.ch

---

## Liebe Schützinnen und Schützen

Während die Welt im Chaos versinkt und bei uns bis zum Zeitpunkt der Erstellung dieses Editorials kein Winter einkehren will, zeichnet sich für das Jahr 2023 ein ziemlich «normales» Schützenjahr ab – endlich. Ausserordentlich ist die Durchführung des Winterausmarsches im Albisgütli am 4. Februar 2023. Dieser ehrwürdige Anlass bildet den ersten Höhepunkt im SGZ-Jahreskalender und gilt als Abschluss unseres Jubiläumsjahres – wir freuen uns auf die Zusammenarbeit mit dem Feldschützenverein Basel und



den interessanten Begegnungen mit Vereinsmitgliedern aus der ganzen Deutschschweiz. Ebenfalls erstmals findet am 11. und 25. Februar 2023 das «Güetlischiesen» statt. Einen grossen Dank an alle «zupackenden Hände», welche die Durchführung dieser beiden Events ermöglichen!

Ein weiterer Höhepunkt im Jahresverlauf ist das Feldschiesen im Juni. Bernardo Molina ist neuer Verantwortlicher auf dem Schiessplatz Albisgütli – ich wünsche ihm viel Erfolg. Damit er reüssieren kann, ist er auf unsere tatkräftige Unterstützung angewiesen. Wie immer gilt: Haltet euch bei der Anmeldung als HelferIn oder Helfer nicht zurück! Und: Die Teilnahme am Schiessen ist Ehrensache!

Im Juni besuchen wir das Kantonale Schützenfest Aargau. Ich wünsche bereits jetzt allen Teilnehmerinnen und Teilnehmern viel Erfolg und ein «ruhiges Händchen»!

Wir alle können dazu beitragen, dass wir nicht nur ein normales, sondern auch ein erfolgreiches Schützenjahr erleben dürfen: Gute Resultate an den verschiedenen Wettkämpfen sind nur die eine Seite der Medaille. Genauso wichtig ist die aktive Pflege unseres «Gesellschaftslebens» – nur, wenn wir uns als «SGZ-Familie» verstehen, fühlen sich auch unsere Neumitglieder, «Nicht-Spitzenschützinnen und -schützen» und unser Nachwuchs bei uns wohl und gut aufgehoben. Was ist zu tun? Wenn wir aktiv an den verschiedenen Trainings, internen und externen Wettkämpfen teilnehmen, wenn wir anschliessend nicht gleich «nach Hause rennen» und uns für ein paar gemütliche Stunden zusammensetzen und wenn wir uns an den Anlässen der SGZ als Helferinnen und Helfer zur

---

Verfügung stellen – dann kommt es gut! Das schweisst uns zusammen und gibt den notwendigen «Kitt».

Allen «gut Schuss» und ein erfolgreiches Schützenjahr!

Euer «Erster Schützenmeister»

Patrick Bühler

**90**  
JAHRE

## **HUBERBAUGESCHÄFT**

**Stolz auf unser Handwerk. Seit 1933.  
Ihr Spezialist für Umbau, Gipserarbeiten,  
Gerüstbau und Kleinaufträge.**

Birchwilerstrasse 24 | 8303 Bassersdorf | T 044 311 50 80  
info@huberbaugeschaeft.ch | www.huberbaugeschaeft.ch

**Umfassende Betreuung  
und Unterstützung in  
allen Treuhand-  
fragen seit 1942.**

Mehr erfahren unter  
[www.budliger.ch](http://www.budliger.ch)

**budliger**

Für Sie da.



## **Einladung zur ordentlichen Generalversammlung**

Freitag, **21. April 2023**, 19.00 Uhr  
Gasthaus Albigütli, Schützenstube, Uetlibergstr. 341,  
8045 Zürich

Ab 19.00 Uhr offeriert die Gesellschaft einen kleinen Imbiss

19.30 Uhr Beginn der Generalversammlung

### **Traktanden**

1. Begrüssung, Wahl der Stimmenzähler
2. Protokoll der Generalversammlung vom 22. April 2022
3. Mitteilungen
4. Jahresbericht des Vorstandes
5. Abnahme der Jahresrechnung 2022
6. Projekt Sanierung Festsaal
7. Wahlen (Vorstand, Revisoren, SM Kollegium)
8. Ehrungen
9. erledigen allfälliger Motionen
10. Diverses

Motionen sind entsprechend unseren Satzungen spätestens 14 Tage vor der Generalversammlung dem Obmann, Herr Türler Andres, c/o SGZ, Sekretariat, Uetlibergstr. 341, 8045 Zürich, einzureichen.

Alle Mitglieder sind ganz herzlich eingeladen, an der Generalversammlung teilzunehmen.



Oberdorfstr. 20  
8820 Wädenswil  
T +41 44 687 77 63  
E info@sihl-immo.ch

Verwaltung und Verkauf

**So zielgerichtet wie wir verwalten,  
so treffsicher wünschen wir Ihnen Erfolg im Schiesstand.**

---

## **Jahresbericht des Vorstandes 2022**

### **1. Einleitung**

Nachdem sich das Leben nach den Corona-Jahren wieder eingependelt und normalisiert hat, konnte unser Jubiläum doch noch mit all seinen Höhepunkten gefeiert werden. Nach zwei Jahren Versammlungsverbot konnte im Albigütli endlich wieder eine ordentliche Generalversammlung mit grosser Präsenz durchgeführt werden.

Anlässlich unserer Generalversammlung durften wir mit einer würdigen Fahnenweihe auch unsere neue Fahne und eine Standarte, beide gespendet von unserem Ehrengesellschafter Thuri Huber, in Empfang nehmen. Frau Regierungsrätin Silvia Steiner und Stadtrat Michael Baumer überbrachten die behördlichen Grussbotschaften und die Stadtmusik Zürich verlieh dem Anlass einen adäquaten feierlichen Rahmen, nicht zuletzt mit dem Marsch der Schützengesellschaft der Stadt Zürich.

Abgeschlossen wurde die Generalversammlung mit den verschiedenen Ehrungen unserer Gesellschafterinnen und Gesellschafter. Dass die Ehrungen länger dauerten als üblich, ist dem Umstand zuzuschreiben, dass die Ehrungen für die drei zurückliegenden Gesellschaftsjahre vorgenommen wurden.

Pünktlich auf die Jubiläums-Generalversammlung hin ist auch das Jubiläumsbuch der Schützengesellschaft der Stadt Zürich erschienen. Unserem Ehrenobmann Peter Frei ist es als Herausgeber und Haupt-Autor vorzüglich gelungen, zusammen mit seinen Co-Autoren unsere Gesellschaftsgeschichte aufzuarbeiten, zu vertiefen und in vielen Bildern aus diversen Privatarchiven für die Zukunft festzuhalten.

Ein weiterer Höhepunkt im Jubiläumsjahr bildete die Durchführung des XXIII. Ratsherrenschessens. Das OK mit unserem Mitglied und Stadtrat Michael Baumer an der Spitze sowie unserem Ehrenobmann Peter Frei als dessen Stellvertreter waren für die perfekte Organisation verantwortlich. Zudem haben wir mit unserem Ersten Schützenmeister Patrick Bühler den Tagessieger gestellt.

Auch das Knabenschiessen konnte glücklicherweise wieder im vollen Umfang und zur Freude der Bevölkerung bei meistens bestem Wetter durchgeführt werden.

Es war ein interessantes und intensives (Jubiläums-) Jahr. Viel Bewährtes musste reaktiviert und wieder in Erinnerung gerufen werden, die Beteiligungen sind generell – wohl coronabedingt – etwas zurückgegangen. Mein grosser Dank geht an den gesamten Vorstand und an unseren Se-

---

---

ekretär René Hegner. Gemeinsam haben wir die Rückkehr ins «normale» Gesellschaftsleben gemeistert und eine ordentliche Gesellschaftstätigkeit ermöglicht.

## **2. Führung der Gesellschaft**

Das Gesellschaftsjahr begann wiederum sehr verhalten. Der traditionelle Hammel ist Corona erneut zum Opfer gefallen. Die dafür vorgesehenen Teilnehmerinnen und Teilnehmer mussten mit Hüppen getröstet werden.

Zum Glück konnten wir neben allen bi- und trilateralen Sitzungen alle acht ordentlichen Vorstandssitzungen unter Einhaltung der vorgegebenen Sicherheitsvorschriften durchführen und die laufenden Geschäfte in der gewohnten Form ohne Einschränkung behandeln.

Die Baukommission befasste sich an insgesamt sieben Sitzungen mit der Erneuerung des Festsaaes in unserem Gasthaus Albisgütli.

Der Ausbau der 50 m-Anlage ist – eng begleitet von unserem Standortverwalter Stephan Peter – planmässig vorangekommen, sodass die «Hardware» pünktlich zum Jahresende eingebaut war.

Alle Kommissionen tagten und arbeiteten wie aC (ante Corona) zum Wohle unserer Gesellschaft, was sich nicht nur in den guten Schiessresultaten, sondern auch im Umstand manifestiert, dass wieder viele neue Mitglieder aufgenommen werden konnten.

Der Schiessbetrieb lief dank Aufhebung der coronabedingten Einschränkungen auf unserer neu sanierten Schiessanlage auf Volllast. Ganz allgemein hat die Schützengesellschaft der Stadt Zürich in diesem Jahr mit glänzenden Schiessresultaten brilliert, dazu aber mehr in den Berichten der Schützenmeister. Das Schützenjahr fand seinen feierlichen Abschluss am Schützenabend im Hotel-Restaurant Spiergarten in Zürich.

Der Vorstand traf sich zudem zu einer ganztägigen Retraite, um sich mit der Frage «Machen wir das Richtige richtig?» auseinanderzusetzen. Es hat sich gezeigt, dass die einzelnen Vorstandsmitglieder durch ihr Engagement für die Stadtschützen neben dem Beruf sehr stark belastet sind. Wenn wir am Milizprinzip festhalten wollen, ist der Vorstand gehalten, sich mit diesem Thema zu befassen.

---

### 3. Mitgliederbewegung 2022

Bestand am 1. Januar		541 Mitglieder
– Eintritte 2022		35 Mitglieder
– Austritte 2022	– Gestorben 10	
	– Gesuch 13	
	– Art. 7 2	25 Mitglieder
Bestand am 31. Dezember		551 Mitglieder
Veränderung des Mitgliederbestandes 2022		+10 Mitglieder
Verstorbene Gesellschafter im Jahr 2022:		

	Geburtsjahr	Eintritt	Gestorben
Weimer Hans	1932	1997	08.12.21
Bürli Kurt	1947	1964	22.01.22
Bauert Oskar	1934	1969	02.02.22
Müller Rolf	1934	1954	20.03.22
Christen Alfred	1931	1965	27.03.22
Pestalozzi Ulrich	1944	1985	03.08.22
Sauter Bruno	1942	2019	20.09.22
Rohner Alfred	1936	1993	24.10.22
Witzig Hans-Jörg	1939	1975	02.11.22
Steiner Ulrich	1944	1976	22.12.22

### 4. Totenehrung

**Weimer Hans**, ist 1932 auf die Welt gekommen. Er schloss sich 1997 unserer Gesellschaft an. Er war ein begnadeter Pistolenschütze und hat seinem Hobby bis zuletzt gefrönt. Er ist am 8. Dezember 21 im Kreis seiner Familie eingeschlafen.

**Bürli Kurt**, kam 1947 auf die Welt und trat 1964 unserer Gesellschaft bei. Er schoss in jungen Jahren manch gutes Resultat für unsere Gesellschaft. Am 22. Januar hat er überraschend seine letzte Reise angetreten.

**Bauert Oskar**, erblickte 1934 das Licht der Welt. Im Jahr 1969 trat er unserer Gesellschaft bei und schoss manch gutes Resultat für unsere historische Gesellschaft. Er ist am 2. Februar still und leise verstorben.

**Müller Rolf**, ist 1934 auf die Welt gekommen. 1954 trat er unserer Gesellschaft bei. Er hat viele Jahren in verschiedenen Sektionen geschossen. Als Ingenieur hat er viele Jahre im Paul-Scherer-Institut (PSI) in Villingen gearbeitet. Er unterstützte uns immer mit einem Knabenschiessen-Batzen. Er ist am 23. März im Kreis seiner Familie eingeschlafen.

---



---

**Christen Alfred** wurde 1931 geboren und trat 1965 unserer Gesellschaft bei. Er schoss in jungen Jahren in diversen Sektionen unserer Gesellschaft. Am 27. März hat sein Herz für immer aufgehört zu schlagen.

**Pestalozzi Ulrich** kam 1944 auf die Welt und trat 1985 unserer Gesellschaft bei. Er war auch in der Gesellschaft der Bogenschützen als Obherr aktiv. Im Weiteren hat er immer das Knabenschieszen unterstützt. Er ist am 3. August still und leise von uns gegangen.

**Sauter Bruno** ist 1942 auf die Welt gekommen. Er schloss sich erst 2019 unserer Gesellschaft an, obwohl er schon seit vielen Jahren als Hammelspender immer am Hammelessen dabei war. Bekannt war er auch als Mister EXPOVINA. In den letzten Jahren ist es etwas ruhiger um ihn geworden. Am 20. September hat er seine letzte Reise angetreten.

**Rohner Alfred** erblickte 1936 das Licht der Welt. Er wurde 1993 in unsere Gesellschaft aufgenommen worden. Er war stets ein stilles Mitglied. Er ist am 24. Oktober still und leise von uns gegangen.

**Witzig Hans-Jörg** erblickte 1939 das Licht der Welt. Im Jahr 1975 trat er unserer Gesellschaft bei. In jungen Jahren engagierte er sich stets in diversen Sektionen. Er unterstützte uns immer mit einem Knabenschieszen-Batzen. Er ist am 2. November verstorben.

**Steiner Ulrich** ist im Jahr 1944 auf die Welt gekommen. 1976 hat er sich unserer Gesellschaft angeschlossen. Er hat uns stets am Knabenschieszen mit einer Gabe unterstützt. Am 22. Dezember ist er nach einer kurzen, schweren Krankheit von uns gegangen.

## **5. Finanzen**

Wie immer wird unser Quästor, Beat Ottiker, die Details zur Jahresrechnung an der Generalversammlung erläutern.

Nach zwei Jahren fehlender Anlässe und den entsprechenden Einnahmen können wir für 2022 auf ein gelungenes Jahr zurückblicken.

Die SGZ steht nach wie vor vor grösseren Investitionen. Diese zu realisieren ist die Herausforderung für den Vorstand im Allgemeinen und den Quästor im Speziellen. Da werden wir wohl nicht ohne Unterstützung aus den Reihen der SGZ auskommen.

Trotz strenger Ausgabendisziplin in den vergangenen Jahren müssen die dringendsten Ausgaben getätigt werden, damit wir Schützen unserem Hobby frönen können. Ich bedanke mich beim Vorstand für die umsichtige Planung und die Rücksichtnahme auf unsere Finanzen.

---

## **6. Liegenschaften und Restaurationsbetriebe**

### **Gasthaus Albisgütli**

Wir konnten im vergangenen Jahr die alte Bühnentechnik, welche an ihr Lebensende kam, demontieren. Die Remimag hat die neue Bühnentechnik nach ihren Wünschen eingebaut.

Im Weiteren mussten wir den Warenlift im Gasthaus dringend erneuern. Diese Neuanlage konnten wir am 3. November der Remimag übergeben.

Für die Planung der «Sanierung Festsaal Albisgütli» haben wir eine Baukommission gegründet und einen Bauherrenvertreter beauftragt. Die Baukommission hat in sieben Sitzungen das Projekt weiterbearbeitet und erwartet bald den Kostenvoranschlag.

### **Panorama-Standrestaurant**

Die neu montierten Werbetafeln bei der Einfahrt zum Schiessstand sowie vor dem Schiessstand haben alle Erwartungen unseres Stubenwirtes übertroffen. Die Panorama Stube wird nun nicht nur von Schützinnen und Schützen gut besucht, sondern auch von Nachbarn, Spaziergängern, Vereinen und Gesellschaften. Dies sicher auch bedingt durch die konsequenten Öffnungszeiten und seiner Flyer-Aktionen in der Nachbarschaft. So durfte Beat schon einige Geburtstagsfeste, Vereinsessen, Leidmahle und sogar Hochzeiten bei sich abhalten. Das freut uns natürlich sehr. Ebenso hat er mit seinem Team sein erstes Knabenschiessen mit Bravour gemeistert. Nicht nur während, sondern auch in der Woche vor und nach dem Knabenschiessen tischte er leckere und preiswerte Mittagsmenus auf. Dies freute natürlich das Auf- und Abbauteam sowie auch die Schausteller sehr. Wir freuen uns auf weitere gemütliche Stunden in der Panorama Stube. Danke Beat und Team.

## **7. Schiessanlage**

Dieses Jahr galt es Erfahrungen mit den 2021 verbauten Lärmschutz-tunnels zu sammeln. Anfänglich waren die Schützen skeptisch, dies legte sich aber nach einigen Trainings. Jedoch gab es eine neue Herausforderung mit der neuen GP11 zu meistern.

In Kombination Lärmschutz-tunnel und neue GP11 mit Stgw57/03 mit Sportlauf, führte infolge der veränderten Druckverhältnisse beim Abschuss im Tunnel bei der SIUS-Anlage zu Fehlanzeigen. Anfänglich löste dieses Problem bei den Herstellern Süssmann (Lärmschutz-tunnel) und elektronische Trefferanzeige (SIUS) ein wenig Kopfschütteln aus. Doch beide Hersteller nahmen sich dem Problem an, machten etliche Tests und suchten sprichwörtlich die Nadel im Heuhaufen.

---

Schlussendlich konnte das Problem lokalisiert und behoben werden. Besten Dank nochmals an SIUS und Süssmann.

Es war endlich soweit, wir konnten mit dem Bau der neuen 50 m-Anlage starten. Zu Beginn des Jahres hatten Laura Eckardt und Stephan Peter die nicht mehr benötigten Zugscheiben (Scheibe 1-25) demontiert. In der ersten Hälfte des Jahres konnte dann das Fundament und die noch fehlenden Kugelfangkästen und ein Teil des Trägergestells für die Scheibenlifte eingebaut werden. Ebenfalls hat der Elektriker mit dem Verkabeln im Haus für die neue Anlage begonnen.

Jedoch gab es mit der Corona-Krise und dem Beginn des Krieges in der Ukraine Lieferengpässe bei Elektronikbauteilen, so dass SIUS und Leu&Helfenstein gewisse Materialien nicht erhielten. Im August erhielten wir dann die erfreuliche Nachricht, dass es nun weiter geht.

Im Oktober und November galt es noch, unter Mithilfe von einigen Stadtschützen, die bestehende 50 m-Anlage abzubauen, damit die restlichen Anpassungen für die Scheibenlifte noch ausgeführt werden konnten.

Die Scheibenlifte und die SIUS-Anlage werden im Januar 23 eingebaut, somit werden wir voraussichtlich mit einer neuen 50 m-Anlage in die Kleinkaliber Gewehr Saison starten können.

## **8. Schiesswesen**

Das Schützenjahr 2022 begann coronabedingt mit einigen Absagen von Schiessanlässen. Einige Organisatoren waren mutiger als andere und sollten damit recht behalten: Im Februar hob der Bundesrat die schweizweiten Massnahmen gegen die Pandemie grösstenteils auf. In der Folge erlebten wir ein mehrheitlich «normales» Schützenjahr mit vielen internen und externen Anlässen sowie schönen Begegnungen in unserem Heimstand Albisgütli.

In den Disziplinen wurde fleissig trainiert und an den Wettkämpfen wurden gute Leistungen erbracht. Einige Schützinnen und Schützen mussten sich zuerst daran gewöhnen, dass nach Corona wieder Vollbetrieb herrschte.

Besonders hervorheben möchte ich die Leistungen der Pistolensektion an der Gruppenmeisterschaft. Auf der Distanz 50 m erreichten die Teilnehmenden den ausgezeichneten 3. Rang. Auf der Distanz 25 m reichte es gar zum 1. Rang. Diese Resultate reihen sich ein in eine jahrelange Erfolgsgeschichte der SGZ. Wer sich davon überzeugen möchte, kann dies auf unserer Homepage unter der Rubrik «Schützengesellschaft» «Erfolge» tun. Herzliche Gratulation zu diesen Leistungen!

---

---

Auch in Einzelwettkämpfen konnten mehrere Stadtschützinnen und Stadtschützen glänzen. Allen voran sei hier Markus Bacharach erwähnt: Er wurde mit einem neuen Schweizerrekord im 10 m-Auflageschiessen Schweizermeister. Zudem erreichte Markus letztes Jahr den Festsieg am Historischen Stoss-Schiessen. Bravo!

Auch Céline Lüchinger durfte einen schönen Erfolg feiern: Sie schoss am Feldschiessen auf Pistole 25 m und Gewehr 300 m je ein Glanzresultat und erhielt als Kombinationssiegerin im Kanton die Gottfried-Keller-Plakette.

Wiederum ein grosses Engagement legten unsere Nachwuchsleitenden an den Tag: Während vielen Stunden brachten sie unseren Jüngsten die Künste des Schiesssportes bei. Schön, dass in sämtlichen Disziplinen Kurse durchgeführt wurden. In der Sektion Gewehr Kleinkaliber war ein derart starker Anstieg an Interessierten zu verzeichnen, dass der Kurs doppelt geführt werden musste. Chapeau für diesen Effort!

Der Donatoren Club unterstützte auch im vergangenen Jahr den Nachwuchsbereich grosszügig. Zum Beispiel ermöglichte er eine Retraite, an welcher die verschiedenen Alltagsthemen und Bedürfnisse der Traineeinnen und Trainer besprochen wurden.

Höhepunkt des Jahres war die Durchführung des Ratsherrenschuessens. Es bedurfte vieler helfender Hände, welche schliesslich zum erfolgreichen Gelingen dieses Grossanlasses beigetragen haben. Grossen Dank an alle!

Die Schützenmeisterei beschäftigte sich im vergangenen Jahr mit der Umsetzung des Waffenrechtes und hat inzwischen interne Lösungen für den Gebrauch unserer Gesellschaftswaffen gefunden. Im Weiteren beschäftigte sie sich intensiv mit der Organisation des Winterausmarsches, welcher im Februar 2023 stattfinden wird. Auch die Organisation des 1. Güetlischiessens bedurfte etlicher Absprachen und Sitzungen.

Unbedingt zu erwähnen sind all die kleineren und grösseren Anlässe, welche wie von Zauberhand tadellos funktionieren: Das Endschiessen, das Barbaraschiessen, die Teilnahme an Historischen Anlässen. Hinter dieser Zauberhand stecken engagierte Stadtschützinnen und Stadtschützen, welche sich mit viel Herzblut für die SGZ einsetzen.

Im Dezember schliesslich durften wir am Schützenabend die guten Leistungen unserer Schützinnen und Schützen würdigen. Erstmals fand der Anlass auswärts im Hotel Spürgarten in Altstetten statt. Dies war zunächst ungewohnt, ich bin aber überzeugt, dass alle einen vergnüglichen Abend erleben durften.

---

---

Einen grossen Dank entbiete ich der Schützenmeisterei und den Schiesskommissionen. Oft arbeiten sie still im Hintergrund und opfern den Grossteil ihrer Freizeit für uns Schützinnen und Schützen.

### **9. Stadtschütz**

Der Stadtschütz ist im vergangenen Jahr fünf Mal erschienen. Der November und Dezember Stadtschütz wurde, wegen der späten Durchführung des Schützenabends, zusammengelegt.

Die Berichterstattungen, vor allem die über historische Schiessanlässe, wurden von Harald Hediger mit vielen Hintergrundinformationen ausgeschmückt. Dies bereicherte so das Lesen der Berichte. Das farbige Erscheinungsbild macht unser Gesellschaftsorgan um einiges frischer. An dieser Stelle danken wir allen Inserenten ganz herzlich und bitten sie, diese Geschäfte bei ihren Einkäufen oder Besorgungen zu berücksichtigen.

### **10. IT/EDV**

Die Planungen aus dem Jahre 2021 konnten alle umgesetzt bzw. verfeinert werden.

Das Untergeschoss ist jetzt per Glasfaser mit der bestehenden Infrastruktur verbunden. Die neue 50 m-Anlage benötigte einen Internetanschluss. Auch steht so der Erschliessung der Büros und die Erhöhung der WLAN-Abdeckung im UG nichts mehr im Weg. Die Verbindung zur 25 m-Anlage ist aufgrund der Bäume leider nicht besonders stabil. Aber da die 25 m-Anlage über ein Rohr zum 300 m-Schiesstand verfügt, ist im kommenden Jahr ebenfalls Einbau einer Glasfaser geplant.

Im Jahr 2022 konnten wir Erfahrungen mit der Software VereinsWK sammeln, diese wurde beim Ratsherrenschieszen eingesetzt. Nach anfänglichen Startschwierigkeiten konnte der Anlass gut durchgeführt werden, die Ranglisten wurden zeitplangerecht erstellt. Die gesammelte Erfahrung ist für unseren eigenen Anlass, dass 1. Gütlischieszen, sehr wertvoll.

Neu zu erwähnen ist, dass die SGZ ab letztem Jahr über eine zentrale, digitale Datenablage verfügt. Derzeit dient sie zur Synchronisation im Vorstand, sowie als zentraler Belegungskalender der Räumlichkeiten der SGZ. Im folgenden Jahr ist eine Ausweitung des Angebots auf die weiteren Kommissionen vorgesehen.

---

## **11. Archiv**

Dank ausgezeichnetener Vorbereitung ging dieses Jahr der Stabwechsel von Ueli Stahel an Mike Bloch reibungslos über die Bühne. Haupttätigkeit bis anfangs August war die Meldung der Archivwaffen im Rahmen der neuen gesetzlichen Vorschriften an die Kantonspolizei. Im Rahmen dieser Übung wurde das Stgw 90 des Archivs an die 300 m-Sektion übertragen, damit eine weitere Waffe für den Nachwuchs und allfällige Interessenten eingesetzt werden kann. Die weitere Verwendung der Archivwaffen ist noch in Abklärung, da uns in der Schützenstube im Restaurant Albisgütli keine Vitrinen mehr zur Verfügung stehen.

Die Feuerprobe des neuen Archivars war das erstmals seit 2019 im traditionellen Rahmen durchgeführte Ehrenbankett am Knabenschiesens-Montag. Dank tatkräftiger Unterstützung des alten Archivars und neugekürten Ehrengesellschafters Ueli Stahel sowie weiteren fleissigen Helferinnen im Hintergrund wurden unsere Trophäen geputzt und im neuen Glanz am Bankett präsentiert.

Der Höhepunkt im Jahresverlauf war die an der Jubiläums-Generalversammlung präsentierte und feierlich geweihte neue Gesellschaftsfahne. Nochmals herzlichen Dank an den grosszügigen Spender, Ehrengesellschafter Arthur Huber.

## **12. Knabenschiesen**

Drei Jahre sind seit der letzten Durchführung unseres Volksfestes vergangen und alle fieberten dem Spätsommer 2022 entgegen, in der Hoffnung, endlich wieder ein «normales» Knabenschiesen in seiner vollen Pracht und Grösse durchführen und geniessen zu können. Die Frage, die sich neben der weiterhin Covid-bedingten Unsicherheit anfangs des Jahres 2022 stellte, war, wie wir die drei Jahre «Auszeit» prozesstechnisch überstanden haben.

In der Vorbereitung zeigte sich trotz der grossen Erfahrung dann auch, dass einige, bis dahin, Selbstverständlichkeiten «verloren» gingen; dies nicht nur aufgrund diverser Neuerungen wie verschiedenen Wechseln in Führungspositionen. Wie viele Organisationen hatten auch wir im Vorfeld zudem in allen Bereichen mit Personalmangel zu kämpfen, was jedoch durch die Ressort-Verantwortlichen mit Bravour gelöst wurde, so dass der Betrieb jederzeit aufrechterhalten werden konnte.

Traditionell fand am Freitag vor dem Knabenschiesen der Sternmarsch statt. Das Wetter war durchzogen und hie und da erwischte uns ein kurzer Schauer. Trotzdem fanden sich viele Zuschauer zum Platzkonzert der verschiedenen Jugendmusiken auf der St. Peter-Hofstatt ein. Der

---

---

musikalische Rahmen stimmte und auch der Apéro war gut besucht. Nach dem Konzert genossen wir beim obligaten Imbiss zum ersten Mal das Gastrecht beim Zürcher Limmatklub.

Am Samstag um 10.00 Uhr startete das Knabenschiessen mit dem Schiessbetrieb; mit genügend Instruktor\*innen trotz anfänglicher Skepsis der neuen Oberstandchefs. Auch hier gab es weitere Neuerungen: Bei den Einschreibungen kamen zum ersten Mal Twint und Sumup als bargeldlose Zahlungsmittel zum Einsatz, was reibungslos funktionierte. Um 11.00 Uhr startete auch die Chilbi, welche von Anfang an gut besucht war und dies trotz wechselhaftem Wetter. Leider war die Schiesslinie bis Schiessende mit knapp 1200 Schütz\*innen nur mässig besetzt.

Der Sonntag startete ebenfalls traditionsgemäss mit dem Chilbi-Gottesdienst und mit viel Sonne. Der Besucherandrang zwischen und an den Fahrgeschäften sowie Marktständen nahm weiterhin zu und es gab viele strahlende Gesichter zu sehen. Die Teilnahme am Schiesswettkampf verlief leider weiter unter den Erwartungen und bis zum Schiessende fanden sich ca. 2700 Schütz\*innen ein. Erfreulicherweise konnte die Tombola bereits am Sonntag-Abend «ausverkauft» vermelden.

Am Montag konnten wir schiess technisch noch die 3000er-Limite knacken und die «Qualifikation» mit 3115 Teilnehmern um 10.00 Uhr abschliessen.

Um 11.00 Uhr startete der Ausstich. Wie schon 2019 stand der Schützenkönig schon vor der Entscheidung fest. Niels Oliver Stolz konnte den Ausstich in aller Ruhe von der Ferne aus beobachten und sich auf den Rummel, der folgen würde, vorbereiten. Unter der neuen Schiessleitung schossen die elf 34er in einem spannenden Wettbewerb immerhin noch um die Rangfolge und somit um die tollen Gaben auf dem imposanten Gabentempel. Am anschliessenden Apéro wie auch Bankett herrschte eine ausgelassene Stimmung und das gemütliche Zusammensein wurde genossen.

Das Knabenschiessen 2022 lief unter dem Motto «Re-Start». Es galt, den angesetzten Rost schnellstmöglich abzulegen und die Zahnräder wieder ineinandergreifen zu lassen. Fazit: Die Chilbi war über die Tage sehr gut besucht und auch der Schiessbetrieb funktionierte reibungslos, auch wenn der eine oder andere Schütze (noch) fernblieb. Zudem konnte die Tombola bereits am Sonntag-Abend «ausverkauft» vermelden und alles verlief im Grossen und Ganzen stör- und unfallfrei. Der Re-Start ist uns also geglückt!

---

---

### 13. Ausblick

Für das kommende Jahr bleibt zu hoffen, dass unsere Gesellschaft wieder in etwas ruhigere Gewässer kommt, sodass genügend Zeit für einen geordneten Schiess- und Gesellschaftsbetrieb bleibt.

Neben den werterhaltenden Investitionen in die Infrastruktur unserer Anlage wird uns vor allem die Planung und Finanzierung des Festsaal-Umbaus im Gasthaus Albigütli beschäftigen und herausfordern.

Es ist auch davon auszugehen, dass sich der Kanton zur Sanierung des – seit der Aufnahme der Schiessstätigkeit auf dem Albigütli – verunreinigten Bodens vernehmen lässt.

Der kleine Vorstands-Ausschuss wird die in der Retraite gewonnenen Erkenntnisse vertiefen und sich mit gewissen Fragestellungen auch an die Mitglieder der Gesellschaft wenden.

Das Schützenmeisterkollegium wird viel in die interne Ausbildung investieren und ist bestrebt, wiederum gute Resultate zu erzielen. Die Zeichen stehen gut, dass die gesetzten Ziele erreicht werden können.

Das Gesellschaftsleben und die Pflege der internen und externen guten Beziehungen sollen auch in diesem Jahr nicht zu kurz kommen. Unsere beiden Mieter im Gasthaus Albigütli beziehungsweise in der Panoramastube bieten einen guten Rahmen dafür.

Was das neue Jahr bringen wird, wissen wir nur ansatzweise, aber an Herausforderungen wird es nicht fehlen. Packen wir sie gemeinsamen an!

Im Namen des Vorstandes

Andres Türlér  
Obmann

Stand 2.2.2023/Hg

**Ruckstuhl Elektrotech AG**

Ihr regionaler Elektropartner

# Suchen Sie Anschluss?

Ruckstuhl Elektrotech AG  
Soodstrasse 55 · 8134 Adliswil  
Tel. 044 710 54 55 · [www.ruckstuhl-elektro.ch](http://www.ruckstuhl-elektro.ch)

Ein Unternehmen der Ruckstuhl Gruppe



Zur Unterstützung im OK Knabenschiessen suchen wir eine oder einen

## «Chef/Chefin Verkehr am Knabenschiessen»

Findest du Freude an der tatkräftigen Unterstützung im kollegialen und sehr effizienten Umfeld deine Qualitäten zur Wirkung zu bringen und uns zu unterstützen?



### Deine Aufgaben sind:

- Du bist die Ansprechperson im Bereich Verkehr während der Planung und während dem Anlass
- Du planst die Zu- und Wegfahrt zum Gelände mit dem Platzmeister, dem KS-Sicherheitsdienst und der Stadtpolizei Zürich zusammen
- Du führst die Absperrposten, den externen Verkehrsdienst überwachst die Auftragsausführung
- Du überwachst, intervenierst und korrigierst die verschiedenen Aufgabebereiche während dem Anlass

Als Grundlage sind Vorkenntnisse im Verkehrsdienst wünschenswert, wie z. B. VrK Uof, VrK Of, Mot Of, Kader VrK Kadetten

### Wir bieten:

- Ein einmaliges Erlebnis an der Organisation Knabenschiessen mitzuwirken
- Ein überaus kollegiales Team im OK
- Ein ausgewachsenes Verkehrskonzept, bewährte Einsatzpläne und viel Erfahrung des Vorgängers bezüglich der Umsetzung.

Wenn du dich in dieser Aufgabe wiederfindest und Freude an einer speziellen Aufgabe hast melde dich doch bei Clemens Ruckstuhl, Leiter der Abteilung 3, unter [cru@ruckstuhl-elektro.ch](mailto:cru@ruckstuhl-elektro.ch) oder [info@knabenschiessen.ch](mailto:info@knabenschiessen.ch)



## Ihr Garten-Profi rund um den Zürichsee

Beratung & Planung  
Gartenunterhalt &  
Gartenbau  
Pflanzenhotel & Service  
In- & Outdoor Begrünung  
Eventfloristik & Kurse

## KERN Garten AG

Glärnischstrasse 54  
8810 Horgen

044 728 82 82  
[info@kerngarten.ch](mailto:info@kerngarten.ch)  
[www.kerngarten.ch](http://www.kerngarten.ch)



## SCHIESSBRILLEN vom Spezialisten

Hofwiesenweg 3 - 8115 Hüttikon  
079 400 10 07 - info@gerwer.ch



## LEU & HELFENSTEIN

Schiessanlagen | Indoor | Outdoor

Kugelfangsysteme, Blendensysteme  
Scheibenlifte- und Transportanlagen  
Schallschutzsysteme, Bodenbeläge  
Dachkonstruktionen, Spezial-  
Anfertigungen, Zubehör

*Wir treffen seit  
bald 60 Jahren mit  
Schweizer Innovation  
ins Ziel:  
Die Produktion passt  
sich laufend den Be-  
dürfnissen und aktu-  
ellen Anforderungen  
an.*

Leu & Helfenstein AG | 6212 St. Erhard | +41 41 921 40 10  
info@leu-helfenstein.ch | www.leu-helfenstein.ch

## TOIWA



**Wir vermieten:**

**WC-Wagen, WC- und  
Duschcontainer, Duschkabinen  
für jeden Anlass!**

**Toiwa GmbH, 044 312 18 83 oder  
zueri.ag@active.ch**

Wir sind auch am Knabenschieszen gerne für Sie da.

---

# Inhaltsverzeichnis

## Administratives für die Benützung der Schiessanlage

### 1. Standöffnung und Trainingszeiten 20

#### Allgemeiner Teil

2. Allgemeine Bestimmungen	21 - 22
3. Mitgliederbeiträge	22 - 23
4. Reglemente – Auszeichnungen	24 - 30
5. Allgemeine Bestimmungen für das Obligatorische Programm	31 - 32
6. Allgemeine Bestimmungen für das Feldschiessen	32 - 34

#### Gewehr 300 m

7. Allgemein Gewehr 300 m	34 - 35
8. Gesellschaftsmeisterschaft Gewehr 300 m	35 - 36
9. Veteranenmeisterschaft Gewehr 300 m	36 - 37
10. Feldmeisterschaft Sturmgewehr & Karabiner 300 m	37
11. Obligatorisches Programm 300 m – Daten	37
12. Feldschiessen 300 m – Daten	37
13. Verschiedene Anlässe 300 m – Daten	38 - 39
14. Reglemente interner Stiche & Programme 300 m	40 - 47

#### Pistole 25 m / 50 m

15. Gesellschaftsmeisterschaft Pistole 10 m	48
16. Gesellschaftsmeisterschaft Pistole 25 m	48 - 59
17. Gesellschaftsmeisterschaft Pistole 50 m	49
18. Armeewaffenmeisterschaft (historische Schiessen)	49 - 50
19. Veteranenmeisterschaft Pistole 50 m / Alle Waffen	50
20. Schweizerische Pistolen Gruppenmeisterschaft 25 m	50
21. Schweizerische Pistolen Gruppenmeisterschaft 50 m	51
22. Obligatorisches Programm 25 m – Daten	51
23. Feldschiessen 25 m – Daten	51
24. Gesellschaftsübungen Pistole 25 m	51 - 52
25. Gesellschaftsübungen Pistole 50 m	52
26. Eröffnungsschiessen / Sommerwettkampf	52 - 53
27. Gesellschaftsmatch Pistole 50 m/25 m	53 - 54
28. DMM 50 m / 25 m	54
29. Barbaraschiessen	55

#### Gewehr 50 m Kleinkaliber

30. Freies Training Gewehr 50 m (KK)	55
31. Juniorenausbildung Gewehr 50 m (KK)	55
32. Interne Gesellschaftskonkurrenz (IGK) Gewehr 50 m (KK)	55 - 56
33. Gesellschaftsmeisterschaft Gewehr 50 m (KK)	56 - 57
34. Liegendmatch-Meisterschaft Gewehr 50 m (KK)	57
35. 3-Stellungs-Meisterschaft Gewehr 50 m (KK)	57 - 58
36. Seniorenmeisterschaft Gewehr 50 m (KK)	58
37. Junioren/Junggesellschaftler-Meisterschaft Gewehr 50 m (KK)	58 - 59
38. Match Gewehr 50 m (KK)	59
39. Volksschiessen Gewehr 50 m (KK)	59
40. Mannschaftsmeisterschaften SSV Gewehr 50 m (KK)	60
41. Liga VSpZU Gewehr 50 m (KK)	60
42. Gruppenmeisterschaft SSV Gewehr 50 m (KK)	60
43. Luftgewehr 10 m	60

#### Historische Schiessen 60 - 61

#### Übergeordnete Reglemente 61 - 62

#### Voranzeige Termine 62

---

---

## Administratives für die Benützung der Schiessanlagen 2023

- a. Den Schützinnen und Schützen der Schützengesellschaft der Stadt Zürich (SGZ) stehen die Anlagen zum Schiessen mit grosskalibriger Munition, sofern sie nicht anderweitig belegt oder zu wenig Bestellungen eingegangen sind, an Donnerstagen, sowie an Samstagen gemäss Scheibentableau «Standöffnung und Schiesszeiten» zu Trainingszwecken zur Verfügung. Auf allen Distanzen dürfen nur Ordonnanz- und Sportmunition gemäss ISSF verschossen werden.
- b. An Sperrtagen wird auf 300 m, 50 m und 25 m nicht geschossen.
- c. Die Schiessanlagen 50 m und 25 m stehen mit Ausnahme von Sperrtagen gemäss Standreglement und/oder Anschlag im 50 m/25 m Stand jeweils von Montag bis Samstag von 08.00h bis 12.00h und von 14.00h bis 20.00h für das Schiessen mit kleinkalibriger Munition zur Verfügung. Es muss unter der Hochblende und in die Kugelfangkasten geschossen werden. Der rotweisse Warnsack muss aufgezogen und nach dem Schiessen wieder verräumt werden. Es kann vorkommen, dass die Anlage auf Grund von Unterhaltsarbeiten temporär nicht benutzt werden kann. Bei Unklarheiten muss der Standwart oder der Standverwalter kontaktiert werden.
- d. Bei allen Anlagen wird erwartet, dass sich die Schützinnen und Schützen vor Benutzung über die sachgemässe Handhabung instruieren lassen.
- e. Winterpause: In der Zeit vom Dezember bis zur Standöffnung Mitte März bleibt die Schiessanlage Albisgütli mit Ausnahme der Druckluftanlagen und den im Scheibentableau aufgeführten Schiesstagen geschlossen. Die Druckluftanlagen stehen durchgehend zur Verfügung ausser in der Zeit kurz vor und nach dem Knabenschiessen.
- f. Während den Standferien im Sommer wird nur mit Einverständnis des Standwartes geschossen.
- g. Änderungen durch übergeordnete Stellen oder Behörden werden in der Schiessanlage angeschlagen und auf der Homepage veröffentlicht.

### 1. Standöffnung und Schiesszeiten 2023

Die aktuellen Angaben sind in 1. Priorität im Aushangkasten ausgehängt und in 2. Priorität auf der Homepage abrufbar.

blumen fischer gmbh

**Rita Lustenberger**

am Goldbrunnenplatz  
Birmensdorferstrasse 240  
8003 Zürich  
Telefon 044 462 04 88  
Telefax 044 462 96 54

Bouquets  
Kränze  
Dekorationen  
Fleurop-Service

---

## Allgemeiner Teil

### 2. Allgemeine Bestimmungen

1. Auf elektronischen Scheiben wird generell auf vorgegebene Standblätter und/oder ab Rolle geschossen. Werden Standblätter für die zu schiessenden Stiche bereitgestellt, sind diese zwingend zu benützen.
    - a. Sämtliche von der SGZ angebotenen und/oder abgegebenen Stiche müssen in der Schiessanlage Albisgütli nach den Schiessvorschriften und Regeln des SSV (Schweizer Schiesssportverband) geschossen werden. Ausnahmen erlässt das Schützenmeisterkollegium. Zuwiderhandlungen führen zwingend zum Verlust aller Prämien und Auszeichnungen im entsprechenden Jahr.
    - b. Nach Beendigung des Schiessens sind die abgeschossenen Standblätter am Schalter abzugeben, respektive in den Briefkasten einzuwerfen.
    - c. Die Auswertung erfolgt in den entsprechenden Disziplinen gemäss den Schiessvorschriften des SSV (300 m/Pistole/KK/LG) und für die internen Wettkämpfe gemäss Regeln der SGZ im grünen Teil der Februarausgabe des «Stadtschütz».
  2. Schützinnen und Schützen, die unentschuldigt und ohne für einen Ersatz zu sorgen einem Wettkampf fernbleiben, haben den Gruppen- oder Vereinsdoppel zu begleichen.
  3. Sämtliche Rangeure an Gruppe-C Schiessen (z.B. Kantonale & Eidgenössische Schützenfeste) gehen zu Gunsten der Gesellschaft.
  4. Die Kosten für die Teilnahme an den verschiedenen gabenkartenberechtigten internen Anlässen werden bei allen Konkurrenzen über die Entrichtung eines Doppels per Rechnung abgegolten.
  5. Alle Hülsen, die in der Schiessanlage Albisgütli verschossen werden, bleiben Eigentum der Gesellschaft.
  6. 300 m/Pistole/ Jugendliche / Schüler = Jahrgänge 2007 bis 2005  
Kleinkaliber: Jungeschafter = Jahrgänge 1998 bis 2005  
Elite = Jahrgänge 1978 bis 1997  
Senioren = Jahrgänge 1964 bis 1977  
V = Veteranen = Jahrgänge 1963 bis 1954  
SV= Seniorveteranen = Jahrgänge 1953 und älter
  7. Die Schiessaufsicht regelt die Belegung der Scheiben.
-

- 
8. Der Artikel 16 unserer Satzungen ist sinngemäss absolut einzuhalten: Wenn die Schützengesellschaft der Stadt Zürich an einem Wettkampf teilnimmt, sind ihre A-lizenzierten Schützinnen und Schützen dazu verpflichtet, mit der Gesellschaft zu konkurrieren, (siehe Reglemente SSV «Regeln für Teilnehmer» DOK 1.10.4025 und «Regeln für Wettkämpfe» DOK 1.10.4024). Zuwiderhandlungen können zum Verlust aller Prämien und Auszeichnungen im entsprechenden Jahr und allenfalls zum Ausschluss aus der Gesellschaft führen. Zudem wird gegen die Regeln verstossen, welche im Zusammenhang mit dem Lizenzwesen des SSV stehen, was zu einer mehrjährigen Sperre an Wettkämpfen führen kann.
- Wenn die Schützengesellschaft der Stadt Zürich an einem Anlass nicht teilnimmt, müssen die Gesellschafterinnen und Gesellschafter, die mit einem anderen Verein teilnehmen wollen, vor der Teilnahme die entsprechenden Disziplinen-Schützenmeister informieren.

### **3. Mitgliederbeiträge**

Die Entrichtung des Mitgliederbeitrages für aktive Gesellschafterinnen und Gesellschafter berechtigt zum freien Training auf allen Anlagen (300/50/25/10 m) zu den publizierten Schiesszeiten.

Der Mitgliederbeitrag für aktive Gesellschafterinnen und Gesellschafter beinhaltet folgende Leistungen:

- Unkostenbeiträge für die Gesellschaftsübungen, Feldübung, Cup, Endschiessen, Lehrschiessen, etc. auf sämtlichen Disziplinen 300/50/25/10 m (ohne Doppel)
- Gaben für Kranzresultate an auswärtigen Schiessen
- Gutschrift von Löffel- und Bogenschützenpunkten
- Einladung an den Schützenabend

Folgende Mitgliederbeiträge werden erhoben:

- Fr. 300.– für aktive Gesellschafter
- Fr. 100.– für Gesellschafter (passiv)
- Fr. –.– für beitragsfreie Gesellschafter
- Fr. 50.– für Jugendliche bis 18 Jahre

Folgende Ermässigungen werden aktiven Gesellschafterinnen und Gesellschaftern gewährt:

- Fr. 100.– Ehrengesellschafterinnen und Ehrengesellschafter, Vorstandsmitglieder, Schiess-Kommissions-Mitglieder, Mitglieder der Nationalmannschaft
  - Fr. 200.– für Jungesellschafter (18 bis 25 Jahre)
-

---

Für alle Gesellschafterinnen und Gesellschafter sind die obligatorische Bundesübung und das Feldschiessen im Grundbeitrag inbegriffen.

## **4. Reglemente & Auszeichnungen**

### **4.1 Gabenkarten (ehemals Silberkarten)**

Für diverse Anlässe und Wettkämpfe werden Gabenkarten nach folgendem Reglement abgegeben.

1. Geltungsbereich: Das Reglement gilt für die Abgabe von Gabenkarten in den Gabenkombinationen aller Distanzen und für die auswärtigen Schiessen.
2. Einlösung: Die Gabenkarten können nach Voranmeldung auf dem Sekretariat eingelöst werden.
3. Rücknahme: Silber-Besteckteile aus den ehemaligen Silberkombinationen werden nicht zurückgenommen.
4. Gültigkeitsdauer: Die von der SGZ herausgegebenen Gabenkarten haben jeweils eine Gültigkeit von 10 Jahren.

### **4.2 Finalteilnahmen an Schweizermeisterschaften**

Für die Finalteilnahme an Schweizermeisterschaften in Mannschafts- und Gruppenwettbewerben werden den Teilnehmern sowie dem Gruppenchef Gabenkarten abgegeben:

Gabekarte Fr. 100.– bei Rang 1 bis 3

Gabekarte Fr. 70.– bei Rang 4 bis 6

Gabekarte Fr. 40.– bei Rang 7 bis 12

Für die Finalteilnahme an Schweizermeisterschaften in Einzelwettbewerben werden den Teilnehmern abgegeben:

Gabekarte Fr. 100.– für Rang 1

Gabekarte Fr. 70.– für Rang 2

Gabekarte Fr. 40.– für Rang 3

Gabekarte Fr. 20.– bei Rang 4 bis 8

Das Schützenmeisterkollegium kann für Einzel-, Mannschafts- und Gruppenwettbewerbe von gesellschaftlicher Bedeutung die ausserordentliche Abgabe von Gabenkarten beschliessen.

---

### 4.3 Löffel- und Bogenschützenpunkte

1. Es erfolgt grundsätzlich eine Einteilung in Ein- bis Sechsdistanzen-Schützen.
2. Die Gutschrift von Löffelpunkten für Bundesübungen und Feldschüssen 300 m und Pistole sowie für das Volksschiessen Kleinkaliber und Luftgewehr führt nicht dazu, dass die Zahl der Disziplinen erhöht wird. Die Punkte werden dem Löffelpunkttotal gutgeschrieben und bei der Gabenkartenvergabe berücksichtigt.
3. Abgabe-Reglement:

Pro Disziplin werden pro Jahr folgende Anzahl an Löffel- und Bogenschützenpunkte vergeben:

300 m	max. 21 Löffelpunkte	max. 6 Bogenschützenpunkte
25 m Pistole	max. 15 Löffelpunkte	max. 6 Bogenschützenpunkte
50 m Pistole	max. 15 Löffelpunkte	max. 6 Bogenschützenpunkte
10 m Luftpistole	max. 15 Löffelpunkte	max. 6 Bogenschützenpunkte
50 m Gewehr	max. 15 Löffelpunkte	max. 6 Bogenschützenpunkte
10 m Luftgewehr	max. 15 Löffelpunkte	max. 6 Bogenschützenpunkte

Das Total der erreichten Löffelpunkte bestimmt die Höhe der Gabenkarte, welche am Schützenabend abgegeben wird. Die Zahlen in Klammer gelten für 1- und 2-Distanzschützen, welche auf 300 m schiessen.

Distanzen:		1	2	3	4	5/6
Gabekarte Fr. 150.–	ab	12(17)	23(27)	32	36	38
Gabekarte Fr. 120.–	ab	11(15)	20(23)	27	30	32
Gabekarte Fr. 90.–	ab	9(13)	17(20)	23	25	26
Gabekarte Fr. 60.–	ab	8(11)	15(16)	18	19	20

Gesellschafts- für 50 Löffelresultate

Goldmedaille Die Gesellschaftsgoldmedaille wird erst ab dem sechsten Jahr an aktive Gesellschafterinnen und Gesellschafter abgegeben.

Bogenschütze für 50 Bogenschützenresultate  
Bogenschützenresultate werden erst vom folgenden Jahr nach Erreichung der Gesellschaftsgoldmedaille angerechnet. Der Bogenschütze wird frühestens ab dem elften Jahr an aktive Gesellschafterinnen und Gesellschafter abgegeben.



**Bollinger-Gobelet** Schützen, welche in einem Jahr die höchste Anzahl Löffelresultate erzielen, gewinnen das «Bollinger-Gobelet». Bei gleich vielen Resultaten erhalten es jene Schützen, welche mehr Gesellschaftsjahre nachweisen. Ist jemand bereits im Besitz dieses Gobelets, erhält es die nächstbeste Schützlin/der nächstbeste Schütze, die/der dieses noch nicht besitzt.

#### 4.4 Abgabe Löffel- bzw. Bogenschützpunkte

An festgelegten Schiessen werden gute Resultate als Löffelpunkte bzw. Bogenschützenpunkte den hierfür Berechtigten gutgeschrieben. Die zu erreichenden Punktzahlen bei Schiessen ohne Auszeichnungslimiten werden durch das Schützenmeisterkollegium festgelegt, sofern sie mit einem ähnlichen Wettkampf mit Auszeichnungslimiten verglichen werden können. Andernfalls erfolgt eine Abgabe bei Teilnahme (z.B. Historische Schiessen).

Eine Liste über die Löffel- bzw. Bogenschützenpunkte wird im internen Bereich der Homepage publiziert.

Als Löffelresultate bzw. Bogenschützenresultate gelten:

- |                   |  |               |     |    |
|-------------------|--|---------------|-----|----|
| 1) 300 m          |  |               | V/J | SV |
| a) Bundesübung:   | 1 Bogenschützenpunkt   | ab 66 Punkten | 64  | 63 |
| b) Eidg.          | 1 Löffelpunkt  | ab 57 Punkten | 55  | 54 |
| Feldschiessen:    | 2 Löffelpunkte   | ab 63 Punkten | 61  | 60 |
|                   | 1 Bogenschützenpunkt   | ab 57 Punkten | 55  | 54 |
| c) Übrige Anlässe | Gutschrift von Löffel- und/oder Bogenschützenpunkten gemäss definierten Anlässen und Bedingungen |               |     |    |

**Elektro Zürichsee** 

**IHR ELEKTRO-PARTNER  
VOR ORT**

Elektro Zürichsee AG  
Zugerstrasse 56  
8810 Horgen

Tel. 044 725 50 82  
[www.elektro-zuerichsee.ch](http://www.elektro-zuerichsee.ch)

360° Schweizer Elektrotechnik

Ein Unternehmen der **Burkhalter**  
Group

- 
- 2) 50 m
- a) Bundesübung: Keine Gutschrift von Löffel- und Bogenschützenpunkten
- b) Eidg. Feldschiessen: Keine Gutschrift von Löffel- und Bogenschützenpunkten
- c) Übrige Anlässe: Gutschrift von Löffel- und/oder Bogenschützenpunkten gemäss definierten Anlässen und Bedingungen
- 
- 3) 25 m V/J SV
- a) Bundesübung: 1 Bogenschützenpunkt ab 175 Punkten 172 170
- b) Eidg. 1 Löffelpunkt ab 159 Punkten 156 155
- Feldschiessen: 2 Löffelpunkte ab 169 Punkten 165 164
- 1 Bogenschützenpunkt ab 159 Punkten 156 154
- c) Übrige Anlässe: Gutschrift von Löffel- und/oder Bogenschützenpunkten gemäss definierten Anlässen und Bedingungen
- 
- 4) Luftpistole 10 m (LP)
- a) Alle Anlässe: Gutschrift von Löffel- und/oder Bogenschützenpunkten gemäss definierten Anlässen und Bedingungen



## Carmelo's Fleischmarkt

Im Schlachthof Zürich – beim Letzigrund  
Herdernstrasse 61 – 8004 Zürich

Tel. 044 497 93 20

079 880 02 51

Fax 044 497 96 26

[www.carmelo-shop.ch](http://www.carmelo-shop.ch)

[shop@carmelo-shop.ch](mailto:shop@carmelo-shop.ch)

---

5) Gewehr 50 m (KK)

a) Schweiz. Vereins-	1 Bogenschützenpunkt	ab 180	SV:	172
wettschiessen:	1 Löffelpunkt	Punkten	V:	176
			U19-U21:	176
aufgelegt			SV:	176

b) Übrige Anlässe Gutschrift von Löffel- und/oder Bogenschützenpunkten gemäss definierten Anlässen und Bedingungen.

1 Bogenschützenpunkt

1 Löffelpunkt

10er Scheibe	E	J/V
– 10 Schuss	ab 93	91
– 8 Schuss	ab 74	72
– 6 Schuss	ab 55	54
100er Scheibe		
– 5 Schuss	ab 430	420
– 6 Schuss	ab 528	520

6) Gewehr 10 m (LG)

Die Gutschrift von Löffel- und/oder Bogenschützenpunkten erfolgt gemäss definierten Anlässen. Löffel- und Bogenschützenpunkte werden ab einem Durchschnitt von 90 Prozentpunkten abgegeben (Jun./Vet. jeweils 4 Prozentpunkte weniger).

#### 4.5 Wappenscheibenkonkurrenz (Stich «Am Platz»)

##### Allgemeines

Die Konkurrenz wird in den Disziplinen getrennt durchgeführt und in absehbarer Zeit eingestellt. Wer seit Ende Saison 2019 auf einer der Ranglisten aufgeführt war, bestimmte via Meldung an den zuständigen Schützenmeister, auf welche letzte Gabe ab der Saison 2020 geschossen werden soll, oder ob die Punkte in Gabenkarten umgewandelt werden sollen. Neu Teilnehmende können bis zur Beendigung der Konkurrenz Gutpunkte sammeln und schliesslich eine Gabenkarte beziehen (siehe besondere Bestimmungen).

Es kann auf folgende Gaben geschossen werden:

- Wappenscheibe am Platz
- Goldene Manschettenknöpfe mit Stadtschützen-Signet

---

Benötigte Punktzahl:	
Manschettenknöpfe	220 Punkte
Wappenscheibe am Platz	100 Punkte (7 Stk. im Archiv)

### **Programm**

Doppel:	Fr. 6.– pro Passe
Scheibe:	A - 100, Pistole P-100
Schusszahl:	5 Einzelfeuer, Unterbrechung der Passe nicht gestattet.
Rangordnung:	Das Total der 6 besten Schüsse aller Passen bestimmt den Rang. Bei Punktgleichheit entscheiden die nächstbesseren Schüsse. Es wird nur eine Rangliste für alle Kategorien erstellt.
Besondere	Es können maximal 10 Passen geschossen werden.
Bestimmungen:	Schützinnen und Schützen mit weniger als 6 Passen werden nicht rangiert.
Organisation:	Dieser Stich kann an allen Schiesstagen, bei denen den Stadtschützen Scheiben zur Verfügung stehen, <b>jedoch jeweils bis spätestens 31. August (300 m: Schiesstag «letzte Stiche»)</b> geschossen werden.

### **Bewertung**

Den rangierten Konkurrentinnen und Konkurrenten wird auf ein spezielles Punktekonto jedes Jahr eine Anzahl Punkte nach folgendem Schema gutgeschrieben:

Bei 20 rangierten Schützinnen und Schützen:

1. Rang: 25 Punkte, die nachfolgenden Ränge je 1 Punkt weniger, 10. und 11. Rang: je 16 Punkte, dann 3x15 Punkte, 3x14 Punkte, 3x13 Punkte usw.

Für je 4 Konkurrentinnen und Konkurrenten mehr oder weniger wird der Beginn der Skala um 1 Punkt hinauf -oder herabgesetzt.

Weitere Punktgutschriften:

300 m, Pistole und Kleinkaliber: Für jeden 100er: 2 Punkte, 99er: 1 Punkt, Fleissprämie für 10 geschossene Passen: 2 Punkte

### **Besondere Bestimmungen:**

Beim Bezug einer Gabe wird das Punktekonto um die entsprechende Punktzahl reduziert.

---

---

Schützinnen und Schützen, welche auf eine weitere Teilnahme vor Erreichen der benötigten Punktzahl für eine Gabe endgültig verzichten, können für die erreichten Gutpunkte Gabenkarten beziehen.

Für die Abgabe von Gabenkarten wird folgende Berechnung vorgenommen:

1 Punkt entspricht Fr. 3.–

#### **4.6 Gesellschaftsmatch**

Folgende Auszeichnungen werden abgegeben:

Gesellschaftsmatch-Medaillen (Gold – Silber – Bronze)

oder

Gabekarten zu Fr. 15.– (Gold), Fr. 12.– (Silber), Fr. 10.– (Bronze).

Wird eine Abgabe einer Medaille gewünscht, ist dies direkt auf dem Standblatt zu vermerken

Die Details werden in den Erläuterungen der einzelnen Disziplinen geregelt.

#### **4.7 Auszeichnungen Gesellschaftsmeisterschaften**

Je Disziplin werden folgende Auszeichnungen abgegeben:

- |   |                                     |   |
|---|-------------------------------------|---|
| 1 | silberner Meisterbecher mit Widmung | (Gesellschaftsmeister/<br>Gesellschaftsmeisterin) |
| 1 | silberne Medaille                   | (grosse Meisterschaft)                            |
| 2 | bronzene Medaillen                  | (kleine Meisterschaft)                            |

Jede dieser Auszeichnungen wird nur einmal abgegeben. Pro Disziplin kann im selben Jahr nur eine Auszeichnung bezogen werden.

Schützinnen und Schützen, die nach Rangliste auf eine Auszeichnung Anspruch haben, erhalten diese nur, wenn sie die nachfolgenden Durchschnittsprozente aufweisen:

	Ordonnanz	Sport
Gewehr 300 m	mindestens 91%	93% für die grosse Meisterschaft mindestens 90% 92% für die kleine Meisterschaft
Pistole 50 m	mindestens 91%	für die grosse Meisterschaft mindestens 89% für die kleine Meisterschaft
Pistole 25 m	mindestens 93%	für die grosse Meisterschaft mindestens 91% für die kleine Meisterschaft

---

Luftpistole 10 m    mindestens 91% für die grosse Meisterschaft  
                                  mindestens 89% für die kleine Meisterschaft

Gewehr 50 m (KK) mindestens 95% für die grosse Meisterschaft  
                                  mindestens 93% für die kleine Meisterschaft

Luftgewehr 10 m    mindestens 93% für die grosse Meisterschaft  
                                  mindestens 91% für die kleine Meisterschaft

Auf den silbernen Meisterbecher haben nur die Rang-Ersten Anspruch, sofern die Bedingungen für die grosse Meisterschaftsilbermedaille erfüllt sind. Wenn sie diesen schon besitzen, fällt die Abgabe aus. Stattdessen erhalten sie eine Gabenkarte im Wert von Fr. 150.–. An den Rang 2 wird eine Gabenkarte zu Fr. 100.– und an den Rang 3 eine Gabenkarte zu Fr. 50.– abgegeben.

Bei Punktgleichheit (Durchschnittsprozente) entscheiden die Resultate gemäss Liste der Disziplinen.

Das Schützenmeisterkollegium behält sich vor, je nach Beteiligung die Abgabe von Auszeichnungen anzupassen.

#### **4.8 Auszeichnungen Veteranenmeisterschaften**

##### **Allgemeines**

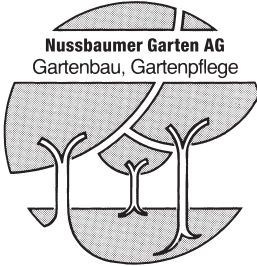
Das Schützenmeisterkollegium behält sich vor, je nach Beteiligung die Abgabe von Auszeichnungen anzupassen.

Bedingung für Veteranenmeisterschaften: mindestens 5 Teilnehmende

##### **Gewehr 300 m / Pistole 50 m (Sportwaffen & Ordonnanzwaffen)**

Pro Kategorie je eine Rangliste:

1. Rang: Gabenkarte zu Fr. 50.–
2. Rang: Gabenkarte zu Fr. 30.–
3. Rang: Gabenkarte zu Fr. 20.–



**Nussbaumer Garten AG**  
Gartenbau, Gartenpflege

**Gärten**  
– planen – bauen – unterhalten

Ahornstrasse 5                      8051 Zürich  
Telefon 044 311 42 75  
Telefax 044 311 42 23

---

## 5. Allgemeine Bestimmungen für das Obligatorische Programm

### 5.1 Obligatorisches Programm 300 m (Bundesübung)

Im obligatorischen Programm werden 20 Schüsse geschossen; es besteht aus vier Übungen auf 300 m Entfernung, die in nachstehender Reihenfolge zu schiessen sind:

<b>Nr.</b>	<b>Scheibe</b>	<b>Schusszahl</b>	<b>Feuerart</b>
1	A 5er	5	Einzelfeuer
2	B 4er	5	Einzelfeuer
3	B 4er	5 (1x2 Schüsse, 1x3 Schüsse)	rasches Einzelfeuer keine Zeitlimiten
4	B 4er	5	rasches Einzelfeuer keine Zeitlimite

Es darf ausschliesslich mit Ordonnanzwaffen geschossen werden. Bei Veränderungen an der Waffe sind nur jene Hilfsmittel erlaubt, welche im Verzeichnis der bewilligten Hilfsmittel der Schweizer Armee aufgeführt sind (Dokumentation 27.132).

#### **Auszeichnungen**

Anerkennungskarte des SSV:

66 und mehr Punkte

66 und mehr Punkte V/J

63 und mehr Punkte SV/JJ

Wichtiger Hinweis:

Schiesspflichtige haben das Dienstbüchlein und den Leistungsausweis (Schiessbüchlein) mitzubringen.



**SCHÄRER URDORF AG**  
**MECHANISCHE WERKSTÄTTE**

Birmensdorferstrasse 108  
8902 Urdorf  
Tel.: +41 (0)44 734 41 94  
Fax.: +41 (0)44 734 42 22  
[www.schaerer-urdorf.ch](http://www.schaerer-urdorf.ch)  
[info@schaerer-urdorf.ch](mailto:info@schaerer-urdorf.ch)

---

## 5.2 Obligatorisches Programm 25 m (Bundesübung)

Subalternoffiziere wählen, ob sie das obligatorische Programm auf 300 m oder auf 25 m absolvieren wollen.

Das Programm lautet wie folgt:

Nr.	Scheibe	Schusszahl	Feuerart
1	Ordonnanz- Schnellfeuer-	5	Einzelfeuer kommandiert, in je 1 Minute
2	Pistolen- Scheibe	5	Schnellfeuer kommandiert, in 50 Sekunden
3		5	Schnellfeuer kommandiert, in 40 Sekunden
4		5	Schnellfeuer kommandiert, in 30 Sekunden

### Auszeichnungen

Anerkennungskarte des SSV:

175 und mehr Punkte

172 und mehr Punkte V/J

170 und mehr Punkte SV/JJ

## 6. Allgemeine Bestimmungen für das Feldschiessen

Schützen dürfen auf jeder Distanz (Gewehr 300 m und Pistole 50 m oder 25 m) nur mit einer Sektion – also im gleichen Jahr nur einmal an den Bundesübungen teilnehmen. Das obligatorische Programm und das Feldschiessen müssen in der gleichen Sektion geschossen werden; die Bestimmungen der amtlichen Schiessvorschriften bei Domizilwechsel bleiben vorbehalten.

Die Abgabe von Probeschüssen sowie Teilnahme an Schiessübungen irgendwelcher Art auf den Wettschiessplätzen ist an Tagen, an denen das Feldschiessen stattfindet, bis zum Abschluss des Wettschiessens nicht gestattet.

Es darf auf allen Distanzen nur mit den vom VBS anerkannten Ordonnanzwaffen geschossen werden.

### Feldschiessen 300 m – Programm und Limiten

Nr.	Scheibe	Schusszahl	Feuerart
1	Feldscheibe B 4er	6	Einzelfeuer kommandiert, 6 Schüsse in 6 Minuten

---



---

2	Feldscheibe B 4er	6	Kurzfeuer kommandiert, 2x3 Schüsse in je 1 Minute, nach jeder Serie wird gezeigt
3	Feldscheibe B 4er	6	Schnellfeuer kommandiert, 6 Schüsse in 1 Minute

### **Auszeichnungen**

Kranzauszeichnungen des SSV:  
57 und mehr Punkte  
55 und mehr Punkte V/J  
54 und mehr Punkte SV/JJ  
oder 18 Figurentreffer

Anerkennungskarte des SSV:  
55 und mehr Punkte  
53 und mehr Punkte V/J  
52 und mehr Punkte SV/JJ  
oder 18 Figurentreffer

### **Feldschiessen Pistole**

Mit der Zusammenlegung der Waffenkategorie E und F (Pistole 49 und 75) entfallen auch die getrennten Auszeichnungslimiten. Die Anpassung erfolgte unter Berücksichtigung eines Durchschnittwertes der beiden bis anhin angewandten Auszeichnungslimiten.

### **Feldschiessen 50 m – Programm und Limiten**

Nr.	Scheibe	Schusszahl	Feuerart
1	B 5er	6	Einzelfeuer kommandiert, 1 Minute pro Schuss
2	B 5er	6	Kurzfeuer kommandiert, 2x3 Schüsse in je 1 Minute
3	B 5er	6	Schnellfeuer kommandiert, in 1 Minute

### **Auszeichnungen:**

Kranzauszeichnungen SSV:  
63 Punkte  
60 Punkte für V/J  
59 Punkte für SV/JJ

Anerkennungskarte SSV:  
58 Punkte  
55 Punkte für V/J  
54 Punkte für SV/JJ

### **Feldschiessen 25 m – Programm und Limiten**

Nr.	Scheibe	Schusszahl	Feuerart
1	Ordonnanz- Schnellfeuer-	3	Einzelfeuer kommandiert, 20 Sek. pro Schuss
2	Pistolen- scheibe	5	Seriefeuer kommandiert, in 50 Sekunden

---

---

3	5	Seriefeuer kommandiert, in 40 Sekunden
4	5	Seriefeuer kommandiert, in 30 Sekunden

**Auszeichnungen:**

Kranzauszeichnungen SSV:

159 Punkte

156 Punkte für V/J

154 Punkte für SV/JJ

Anerkennungskarte SSV:

153 Punkte

150 Punkte für V/J

148 Punkte für SV/JJ

**300 m**

**7. Allgemein Gewehr 300 m**

- a. Anlässe und deren Stiche müssen an den publizierten Daten auf dem offiziellen Schiessstand und im entsprechenden Sektor geschossen werden.
- b. Die Einhaltung sämtlicher Abgabetermine liegt in der Verantwortung der Schützinnen und Schützen.
- c. Es wird ausnahmslos kein Vor- oder Nachschiessen von Stichen gewährt.
- d. Seniorveteranen dürfen mit dem Freigewehr liegend aufgelegt schiessen. Davon ausgenommen sind Meisterschaften sowie Gruppen-, Mannschafts- und Matchmeisterschaften.
- e. Folgende Waffen und Stellung sind erlaubt:
 

– Standardgewehr, Freigewehr	liegend frei, kniend, stehend
– Sturmgewehr 57	liegend ab Mittel- oder Vorderstütze, kniend
– Sturmgewehr 90	liegend ab Vorderstütze, kniend
– Karabiner	liegend frei, aufgelegt oder ab Zweibeinstütze, kniend
- f. Kategorieneinteilungen (intern SGZ)
 

Kategorie Sportwaffen	
Feld A:	Standardgewehre, Freie Waffen
Kategorie Ordonnanzwaffen	
Feld D:	nur Sturmgewehre 57/03
Feld E:	alle ausser Sturmgewehre 57/03

- g. Die Felder D und E bestreiten die internen Wettkämpfe grundsätzlich in derselben Kategorie. Als Nachteilsausgleich werden die Resultate des Feldes E gegenüber jenen des Feldes D mit dem Faktor 1.02 ausschliesslich in folgenden Wettkämpfen aufgewertet: Gesellschaftsmeisterschaft, Veteranenmeisterschaft, alle Gesellschaftsübungen, Eröffnungsschiessen, Donnerstagsmatch

## 8. Gesellschaftsmeisterschaften 300 m

Sämtliche Stiche, die zu der Gesellschaftsmeisterschaft zählen:

- Müssen mit Waffen, die zur selben Waffenkategorie gehören (A oder D/E), geschossen werden. Das einmalige Verwenden einer Waffe aus der Kategorie A führt bereits zur Umteilung in die Sportwaffenkonkurrenz. Bei einer Umteilung in die Sportwaffenkonkurrenz erlischt das Recht für den Nachteilsausgleich.
- Müssen mit Ordonnanzmunition geschossen werden, ansonsten wird das Resultat nicht zur Gesellschaftsmeisterschaft gewertet.

### 8.1 Gesellschaftsmeisterschaft Gewehr 300 m – Ordonnanzwaffen

Nr. Stich	Scheibe	Schusszahl	Max.
1 Donnerstagsmatch: 2 beste Passen %	A10	2x 30 EF	100
2 SSM (1. Runde)	A10	10 EF	100
3 KSF Aargau (Verein)*	A10	6 EF 4 SF	100
4 Ges.-Übung bestes 15er Programm %	A10	10 EF 5 SF	100
5 Endschiessen-Stich (SGZ-Standblatt)	A10	6 EF 4 SF	100
6 Dübischschiessen*	A10	6 EF 4 SF	100
Die besten 4 von diesen 6 Stichen zählen			
7 SGZ Liegendmatch %	A10	60 EF	100
8 Vancouver (Hauptdoppel)	A10	10 EF	100
9 Ges.-Übung: bester Vereinsstich	A10	6 EF 4 SF	100
10 Cup 1. Runde %	A10	20 EF	100
11 Cape Town (SGZ-Standblatt)	A10	10 EF	100
12 Rehalpschiessen*	A10	6 EF 4 SF	100
Die besten 4 von diesen 6 Stichen zählen			

### 8.2 Gesellschaftsmeisterschaft Gewehr 300 m - Sportwaffen

Nr. Stich	Scheibe	Schusszahl	Max.
1 Donnerstagsmatch: 2 beste Passen %	A10	2x 30 EF	100
2 SSM (1. Runde)	A10	10 EF	100
3 KSF Aargau (Verein)*	A10	6 EF 4 SF	100

---

4	Ges.-Übung: bestes 20er Programm %	A10	20 EF	100
5	Endschiessen-Stich (SGZ-Standblatt)	A10	6 EF 4 SF	100
6	Dübischschessen*	A10	6 EF 4 SF	100
Die besten 4 von diesen 6 Stichen zählen				
7	SGZ Liegendmatch %	A10	60 EF	100
8	Vancouver (Hauptdoppel)	A10	10 EF	100
9	Ges.-Übung: bester Vereinsstich	A10	6 EF 4 SF	100
10	Cup 1. Runde %	A10	20 EF	100
11	Cape Town (SGZ-Standblatt)	A10	10 EF	100
12	Rehalschschessen, Höngg*	A10	6 EF 4 SF	100
Die besten 4 von diesen 6 Stichen zählen				

\* Bei einer Absage eines externen Schiessanlasses behält sich die Schiesskommission das Recht vor, diesen als internen Anlass durchzuführen, welcher auf einem separaten, durch die Schiesskommission herausgegebenen Standblatt, zu bestreiten ist.

Bei Punktegleichheit zählen bei beiden Gesellschaftsmeisterschaften:

- Die besseren Streichresultate
- Das höhere Alter

## 9. Veteranenmeisterschaften 300 m

### Veteranenmeisterschaft Gewehr 300 m (Sportwaffen & Ordonnanzwaffen)

Nr.	Stich	Scheibe	Schusszahl	Max.
1	Albisgütliverbandsschiessen*	A10	6 EF 4 SF	100
2	Jahresschiessen Veteranen *	A10	6 EF 4 SF	100
3	Maischiessen Ettenhausen*	A10	6 EF 4 SF	100
4	Rehalschschessen, Höngg*	A10	6 EF 4 SF	100
Die besten 3 von diesen 4 Stichen zählen				
5	Bezirksverbandsschiessen (BSVZ)*	A10	6 EF 4 SF	100
6	Vancouver (Hauptdoppel)	A10	6 EF 4 SF	100
7	Spreitenbacher Limmatschiessen*	A10	6 EF 4 SF	100
8	Dübischschessen*	A10	6 EF 4 SF	100
Die besten 3 von diesen 4 Stichen zählen				

\* Bei einer Absage eines externen Schiessanlasses behält sich die Schiesskommission das Recht vor, diesen als internen Anlass durchzuführen, welcher auf einem separaten, durch die Schiesskommission herausgegebenen Standblatt, zu bestreiten ist.

---

---

Bei Punktegleichheit zählen:

- Die besseren Streichresultate
- Das höhere Alter

## **10. Feldmeisterschaft Sturmgewehre & Karabiner 300 m**

Es zählen:

1. Obligatorisches Programm
2. Eidgenössisches Feldschiessen
3. 1. Passe Feldstich (zu absolvieren an der Feldübung)  
2. Passe Feldstich (zu absolvieren an der Feldübung)

### **Reglement zu Feldmeisterschaften Sturmgewehre 90 & 57 02/57 03, Karabiner**

- Alle Waffen schiessen in einer Kategorie.
- 1. Rang: Einmaliger Gewinn der Zinnkanne Feldmeisterschaft.
- Ist die Siegerin/der Sieger bereits im Besitz der Kanne, so erhält sie die Nächstrangierte/der Nächstrangierte, welche/welcher noch nicht im Besitz der Kanne ist.
- Die Auszeichnung wird ab einem Mindestresultat von 271 Punkten abgegeben.

Bei Punktegleichheit entscheiden:

- Das Eidgenössische Feldschiessen
- Das Obligatorische
- 1. Passe Feldstich
- 2. Passe Feldstich

## **11. Obligatorisches Programm 300 m – Daten**

1. Übung	Donnerstag 08. Juni	17.00–18.30 Uhr (öffentlich)
2. Übung	Samstag 08. Juli	08.00–11.30 Uhr (intern)
3. Übung	Samstag 19. August	08.00–11.30 Uhr (öffentlich)

## **12. Eidgenössisches Feldschiessen 300 m – Daten**

1. Schiesstag	Freitag	12. Mai	17.00–19.00 Uhr
2. Schiesstag	Freitag	02. Juni	17.00–19.00 Uhr
3. Schiesstag	Samstag	03. Juni	10.00–12.00 Uhr 14.00–16.00 Uhr

### **Kein Feldschiessen am Sonntag!**

Die Standblätter werden zentral in der Vorhalle ausgehändigt.

---

---

### 13. Verschiedene Anlässe 300 m – Daten

Die effektiv geltenden Schiesszeiten (Start- und Endzeiten) für die div. Anlässe, werden per Aufgebot und/oder Aushang kommuniziert.

#### 13.1 Lehrschiessen 300 m

Samstag 18. März 09.00–12.00 Uhr

#### 13.2 Eröffnungsschiessen 300 m

Samstag 01. April 08.00–12.00 Uhr

#### 13.3 Gesellschaftsübungen 300 m

1. Übung Samstag 15. April 08.00–12.00 Uhr

2. Übung Samstag 29. April 08.00–12.00 Uhr

3. Übung Samstag 13. Mai 08.00–12.00 Uhr

4. Übung Samstag 24. Juni 08.00–12.00 Uhr

#### 13.4 Feldübung

Donnerstag 01. Juni 17.00–19.00 Uhr

#### 13.5 Gesellschafts – Cup 300 m

Samstag 23. Sept. 08.00–12.00 Uhr

#### 13.6 Freie Übung mit Munitionsverkauf 300 m

Donnerstag 25. Mai 17.00–19.00 Uhr

Donnerstag 31. August 17.00–19.00 Uhr

#### 13.7 Letzte Stiche

Donnerstag 31. August 17.00–19.00 Uhr

#### 13.8 Gruppenmeisterschaft 300 m

1.+2. Vorrunde Samstag, 15. April bis Samstag, 03. Mai

Kant. Final Samstag, Winterthur 27. Mai ganzer Tag

1. Hauptrunde Mittwoch alle Felder 14. Juni 17.00–19.00 Uhr

Donnerstag alle Felder 15. Juni 17.00–19.00 Uhr

Samstag alle Felder 17. Juni 08.00–12.00 Uhr

2. Hauptrunde Mittwoch alle Felder 21. Juni 17.00–19.00 Uhr

Donnerstag alle Felder 22. Juni 17.00–19.00 Uhr

Samstag alle Felder 24. Juni 08.00–12.00 Uhr

3. Hauptrunde Mittwoch alle Felder 28. Juni 17.00–19.00 Uhr

Donnerstag alle Felder 29. Juni 17.00–19.00 Uhr

GM Final Samstag, Winterthur 02. Sept. 08.00–12.00 Uhr

---

Die definitiven Aufgebote mit den genauen Schiesszeiten und den Gruppeneinteilungen werden durch den zuständigen Gruppenchef versandt.

### **13.9 Ostschweizer Mannschafts Meisterschaft (OMM) 300 m**

1. Runde	alle Mannschaften	01. April – 07. Mai 2023
2. Runde	alle Mannschaften	01. Juni – 30. Juni 2023
3. Runde	alle Mannschaften	01. Aug. – 31. Aug. 2023
4. Runde	alle Mannschaften	01. Sept. – 30. Sept. 2003

OMM Final      Samstag 04. Nov.      SA «Luckhausen»  
Illnau-Effretikon

Die definitiven Aufgebote mit den genauen Schiesszeiten und den Gruppeneinteilungen werden durch den zuständigen Gruppenchef versandt.

### **13.10 Gesellschaftsmatch 300 m**

Ordonnanz- und Sportwaffen

Samstag	15. Juli	08.00–12.00 Uhr
Samstag	26. Sept.	08.00–12.00 Uhr

### **13.11 Jungschützenkurs 300 m**

Theorie	Samstag	04. März	13.30–18.00 Uhr
Handhabung	Samstag	18. März	13.30–18.00 Uhr
1. Übung	Samstag	25. März	13.30–18.00 Uhr
2. Übung	Samstag	01. April	13.30–18.00 Uhr
3. Übung	Samstag	15. April	13.30–18.00 Uhr
4. Übung	Samstag	06. Mai	13.30–18.00 Uhr
5. Übung	Samstag	13. Mai	13.30–18.00 Uhr
6. Übung	Samstag	24. Juni	13.30–18.00 Uhr
7. Übung	Samstag	15. Juli	13.30–18.00 Uhr
8. Übung	Samstag	26. August	13.30–18.00 Uhr
Parkdienst	Samstag	30. September	14.00–17.00 Uhr

### **13.12 Endschiessen**

Samstag      16. September      Ort und Zeit noch offen

---

## 14. Reglemente interner Stiche & Programme 300 m

### Allgemein

- a) Intern angebotene Stiche, welche nicht an ein bestimmtes Datum oder einen Wochentag gebunden sind, dürfen an allen Schiesstagen geschossen werden, an welchen den Stadtschützen Scheiben zur Verfügung stehen.
- b) An der Feldübung dürfen mit Ausnahme des Feldstich SSV keine anderen Stiche geschossen werden
- c) Es werden 4 Gesellschaftsübungen, die Feldübung, ein Eröffnungsschiessen und ein Stadtschützencup durchgeführt
- d) Die Gesellschaftsübungen, das Eröffnungsschiessen und der Stadtschützencup dürfen jeweils nur in einer Kategorie, entweder Sportwaffen oder Ordonnanzwaffen, geschossen werden.
- e) Sämtliche Stiche und Programme sind gemäss Aufgebot und Ausgang im entsprechenden Zeitraum, bezogen auf Datum und Schiesszeit, zu absolvieren. Nichteinhalten führt zur Streichung des betroffenen Resultates.
- f) An den Gesellschaftsübungen, Feldübung und am Cup wird 80% des Doppelgeldes in Form von abgestuften Gabenkarten an 70% der Teilnehmenden pro Kategorie abgegeben. Die gewonnenen Gabenkarten werden verrechnet und am Disziplinenabsenden mit einer Gabenkarte vergütet.

### 14.1 Eröffnungsschiessen 300 m

Das Eröffnungsschiessen wird in 2 Kategorien durchgeführt, wobei nur in einer Kategorie geschossen werden darf

- Der Doppel beträgt Fr. 25.– / J/JJ sind beitragsfrei
- Gabenkarte werden nur für die Einzelrangliste abgegeben
- Standblattausgabe bis 1 Stunde vor Ende

Kategorien:

Sportwaffen:	Standardgewehre, Freie Waffen
Ordonnanzwaffen:	Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

Stellung:

gemäss Auflistung «Allgemein Gewehr 300 m»

Programm:

Probeschüsse:           unbeschränkt vor jedem Programmteil



---

Vereinsstich:	A10	6 EF, 1 x 4 SF ohne Zeitbeschränkung
Gruppenstich 1:	A10	10 EF
Gruppenstich 2:	A10	10 EF, 1 x 5 SF ohne Zeitbeschränkung

#### Ablauf:

1. Alle Teilnehmenden schiessen den Vereinsstich
2. Gruppenauslosung zu 2 Schützinnen und Schützen
3. Die Gruppen sagen ihr Gesamtergebn aus den total 6 zu schiessenden Programmteilen (pro Schütze 3) direkt nach der Gruppenauslosung an

#### Rangierung Einzelrangliste:

Das Total der 3 Stiche ergibt das Einzelresultat

– Bei Punktegleichheit entscheiden folgende Kriterien:

1. Vereinsstich
2. höheres Alter

#### Rangierung Gruppenrangliste:

Die kleinste Differenz zwischen Ansage und geschossenem Gesamtergebn ergibt die Rangierung.

– Bei Punktegleichheit entscheiden folgende Kriterien:

1. kleinste Differenz
2. höhere Ansage

### 14.2 Gesellschaftsübungen 300 m

Die Gesellschaftsübungen werden in 2 Kategorien durchgeführt, wobei nur in einer Kategorie geschossen werden darf.

- Der Doppel beträgt pro Übung je Fr. 25.– / J/JJ sind beitragsfrei
- Standblattausgabe bis 1 Stunde vor Ende

#### Kategorien:

Sportwaffen: Standardgewehre, Freie Waffen

Ordonnanzwaffen: Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

#### Stellung:

gemäss Auflistung «Allgemein Gewehr 300 m»

#### Programm:

Probeschüsse: Unbeschränkt vor jedem Programmteil

#### Sportwaffen:

Vereinsstich: A10 6 EF, 1 x 4 SF ohne Zeitbeschränkung

GM (A)- Stich: A10 1 x 20 EF

Kunst: A100 5 EF (10%)

Schnellstich: A10 1 x 6 SF

---

---

Ordonnanzwaffen:

Vereinsstich:	A10	6 EF, 1 x 4 SF ohne Zeitbeschränkung
GM (D)- Stich:	A10	10 EF, 1 x 5 SF ohne Zeitbeschränkung
Kunst:	A100	5 EF (10%)
Schnellstich:	A10	1 x 6 SF

Rangierung je Kategorie:

Das Total der 4 Stiche ergibt die Rangierung

– Bei Punktegleichheit entscheiden folgende Kriterien:

1. Gruppenstich
2. Vereinsstich
3. höheres Alter

### 14.3 Feldübung 300 m

Die Feldübung wird nur in einer Kategorie durchgeführt

- Der Doppel beträgt Fr. 25.- / J/JJ sind beitragsfrei
- Es darf mit dem Feldstich Gewehr 300 m kombiniert werden
- Standblattausgabe bis 1 Stunde vor Ende

Kategorie:

Ordonnanzwaffen: Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

Stellung:

gemäss Auflistung «Allgemein Gewehr 300 m»

Programm:

Probeschüsse: Keine

Es wird zweimal das Feldschiessen-Programm geschossen

Rangierung:

Das Total der 2 Passen ergibt die Rangierung

– Bei Punktegleichheit entscheiden folgende Kriterien:

1. die erste Passe
2. höheres Alter

### 14.4 Stadtschützencup 300 m

Der Stadtschützencup wird, wenn möglich in 3 Kategorien (Sportwaffen, Ordonnanzwaffen und Junioren) ausgetragen, wobei nur in einer Kategorie geschossen werden darf.

- Der Doppel beträgt Fr. 25.- / J/JJ sind beitragsfrei
  - Standblattausgabe bis 30 Min. nach Beginn 1. Runde
  - Für den Final erfolgt eine Scheibenzuweisung
-

---

Kategorien:

Sportwaffen:

Standardgewehre, Freie Waffen

Ordonnanzwaffen:

Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

Junioren:

Sturmgewehre 90

Stellung:

gemäss Auflistung «Allgemein Gewehr 300 m»

Programm:

Probeschüsse: unbeschränkt vor jedem Programmteil

Ablauf:

1. Runde: Qualifikation

Die besten 16 qualifizieren sich für den Halbfinal

A10 2 x 10 EF (zusammenhängend zu schiessen)

Bei Punktgleichheit entscheidet die bessere letzte 10er Passe und dann das Alter in der Reihenfolge JJ, J, SV, V, A.

2. Runde: Halbfinal

Die besten 8 qualifizieren sich für den Final

A10 10 EF ab Kommando Start in 15 Minuten.

Vorgängig 5 Min. Einschiesszeit für Probeschüsse, inkl. Einrichten

Bei Punktgleichheit entscheidet das bessere Resultat aus der Qualifikation und dann das Alter in der Reihenfolge JJ, J, SV, V, A.

3. Runde: Final

Ausscheidungsmodus nach dem k.o.-Verfahren.

A100 max. 11 EF in je 60 Sek. einzeln kommandiert

Vorgängig 5 Min. Einschiesszeit für Probeschüsse, inkl. Einrichten

Zum Resultat aus dem Halbfinal werden die ersten 5 Finalschüsse addiert. Anschliessend beginnt der Ausscheidungsmodus. Nach jedem weiteren Schuss scheidet die Schützin/der Schütze mit dem schlechtesten Gesamtergebnis aus. Bei Punktgleichheit schiessen die Betroffenen ein «Shoot-Off».

---

## 14.5 Kniendstich 300 m

Der Kniendstich wird in 2 Kategorien durchgeführt, wobei in beiden Kategorien geschossen werden darf.

Kategorien:

Sportwaffen:	Standardgewehre, Freie Waffen
Ordonnanzwaffen:	Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

Doppel:	Fr. 5.- pro Passe
Scheibe:	A10
Schusszahl:	10 Einzelfeuer
Stellung:	Kniend
Rangordnung:	Das Total der besten 4 Passen bestimmt den Rang. Bei Punktegleichheit entscheidet: 1. Letzte gewertete Passe 2. Das höhere Alter
Auszahlung:	80% der Doppel an 50% der Schützinnen und Schützen
Passen:	unbeschränkt
Bestimmungen:	Mindestens 6 Passen sind für eine Rangierung notwendig.

## 14.6 Donnerstagsmatch 300 m

Der Donnerstagsmatch wird in 2 Kategorien durchgeführt, wobei nur in einer Kategorie geschossen werden darf

Kategorien:

Sportwaffen:	Standardgewehre, Freie Waffen
Ordonnanzwaffen:	Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

Doppel:	Fr. 5.- pro Passe
Scheibe:	A10
Schusszahl:	30 Einzelfeuer
Stellung:	gemäss Auflistung «Allgemein Gewehr 300 m»
Rangordnung:	Kategorien Sport und Ordonnanz je 1 Rangliste rangiert nach: 1. Beste Passe 2. Zweitbeste Passe usw. 3. Höheres Alter
Auszahlung:	100% der Doppel (50% an die Ränge 1 bis 3 / 50% werden ausgelost / pro Kategorie ist man nur 1-mal gabenberechtigt)
Passen:	unbeschränkt

---

---

Bestimmungen: Der Donnerstagsmatch darf nur an den Donnerstagen, exkl. Feldübung, geschossen werden, an denen die SGZ gemäss Scheibentableau Scheiben zur Verfügung hat.

#### **14.7 Endschiessen-Stich 300 m**

Der Endschiessenstich zählt zur Gesellschaftsmeisterschaft und wird in 2 Kategorien durchgeführt, wobei nur in einer Kategorie geschossen werden darf.

Kategorien:

Sportwaffen: Standardgewehre, Freie Waffen

Ordonnanzwaffen: Sturmgewehre 57 & 90, Karabiner

Doppel: kein Doppel

Scheibe: A10

Schusszahl: 6 EF und 1 x 4 SF ohne Zeitbeschränkung

Stellung: gemäss Auflistung «Allgemein Gewehr 300 m»

Rangordnung: keine

Auszahlung: keine

Passen: 1 Passe auf vorgegebenem Standblatt

Bestimmungen: Resultat zählt zur Gesellschaftsmeisterschaft

#### **14.8 Gesellschaftsmatch 300 m**

Die verschiedenen Matchprogramme sind identisch mit den Disziplinen der dezentralen Matchmeisterschaften des ISSF/SSV, resp. Ordonnanzwaffen. Die Auszeichnungslimiten orientieren sich an den Limiten für die grosse Meisterschaft an Gruppe C-Schiessen (Kantonale-, Eidgenössische Schützenfeste).

Liegendmatch: Scheibe A10

Freigewehre und Standardgewehre & alle Ordonnanzwaffen 60 Schüsse liegend, Einzelfeuer  
1 Stunde 15 Minuten; inkl. Probe-schüsse

2-Stellung: Scheibe A10

Freigewehre und Standardgewehre & alle Ordonnanzwaffen 30 Schüsse liegend, Einzelfeuer  
30 Schüsse kniend, Einzelfeuer  
1 Stunde 30 Minuten; inkl. Probe-schüsse

---

3-Stellung:	Scheibe A10
Freigewehre und Standardgewehre	60 Schüsse; je 20 liegend, stehend, kniend, Einzelfeuer
	2 Stunden 15 Minuten; inkl. Probe-schüsse

- Munition: Die Munition darf das Kaliber 8mm nicht überschreiten, nicht erlaubt ist die SWISS MATCH 6x47 mit roter Spitze.
- Matchprogramme, welche zur Gesellschaftsmeisterschaft zählen, müssen mit der Ordonnanzmunition geschossen werden, ansonsten wird das Resultat nicht zur Gesellschaftsmeisterschaft gewertet. Es kann ein zusätzlicher Liegendmatch mit anderer zugelassener Munition absolviert werden – dies muss auf dem Standblatt vermerkt werden.
- Programme, welche mit anderer zugelassener Munition geschossen wurden, werden auf der Rangliste als solches ausgewiesen.
- Der Doppel pro geschossenen Match beträgt Fr. 12.–.
- Die ersten Passen des Liegendmatches können mit dem 2- bzw. 3-Stellungsmatch kombiniert werden, sie müssen jedoch am selben Tag geschossen werden.
- Die Reihenfolge der Stellungen bei den Mehrstellungsmeisterschaften ist frei wählbar.
- Eine Passe von 30 Schüssen (2-Stellung), respektive 20 Schüssen (3-Stellung) darf nicht mit Probeschüssen unterbrochen werden.
- Rangierung Liegendmatch nach a.) letzte Passe b.) höheres Alter
- Rangierung Mehrstellungsmatch nach a.) kniend b.) stehend c.) höheres Alter

<b>Wettkampf</b>	<b>Kategorie</b>	<b>Gold</b>	<b>Silber</b>	<b>Bronze</b>
<b>Liegend-Meisterschaft</b>	E/S	576	563	550
	V/J	564	551	538
	SV/JJ	558	545	532
STGW 57-03	E/S	561	548	535
	V/J	549	536	523
	SV/JJ	543	530	517
STGW 57-02/90 & Karabiner	E/S	546	533	520
	V/J	534	521	508
	SV/JJ	528	515	502

---

---

### Meisterschaft in 2 Stellungen

STD	E/S	555	540	525
(&FG, nur V und SV)	V/J	543	528	513
	SV/JJ	537	522	507
STGW 57-03	E/S	535	520	505
	V/J	523	508	493
	SV/JJ	517	502	487
STGW 57-02/90 & Karabiner	E/S	520	505	490
	V/J	508	493	478
	SV/JJ	502	487	472

### Meisterschaft in 3 Stellungen

FG/STD	E/S	535	520	505
	V/J	523	508	493
	SV/JJ	517	502	487

### 14.9 Schiessen für das Ernst Hager-Gobelet (300 m)

Für die Teilnahme in der Wertung für das Ernst Hager-Gobelet bedarf es keiner Anmeldung. Schützinnen und Schützen, welche nachfolgende Schiessen absolviert haben, werden automatisch rangiert.

- Kein Doppel
- Die Siegerin/der Sieger erhält ein graviertes Stadtschützengobelet, sofern er noch nicht in dessen Besitz ist. Falls doch geht das Gobelet an den Nächsten, der es noch nicht besitzt. Die Siegerin/der Sieger erhält in diesem Fall eine Gabenkarte im Wert von Fr. 80.-.
- Abgabe des Gobelets ab einem Mindestresultat von durchschnittlich 90 Prozentpunkten.

Programme welche zur Wertung zählen:

1. Grauholzschieszen
  2. Fahrtschieszen Mollis
  3. Gedenkschieszen Rothenthurm
  4. Tiro Storico del San Gottardo in Airolo
- Die besten 3 von diesen 4 Stichen zählen.

Rangierung:

Das Total der 3 besten Passen ergibt die Rangierung

– Bei Punktegleichheit entscheiden folgende Kriterien:

1. Das bessere Streichresultat
2. Höheres Alter

---

## **Pistole 25 m / 50 m**

Alle Anlässe/Programme müssen bis spätestens Ende März über die Homepage angemeldet sein. Die Standblätter der bestellten Stiche und internen Programme liegen ab Anfang April in den persönlichen Fächern bereit.

Falls externe Anlässe abgesagt werden, legt der SM Pistole fest, ob diese Programme während festgelegten Zeitfenstern im Albigütli geschossen werden können.

Die in diesem Teil aufgeführten Programme werden durch die interne Administration abgerechnet.

Ausser während der Standferien sind gemeinsame Trainings über 50 m (Donnerstag) und 25 m (Dienstag; nur kleinkalibrige Munition) jeweils von 17.00 bis 19.00 vorgesehen.

Ordonnanzmunition darf dann verschossen werden, wenn entweder gleichzeitig über 300 m geschossen wird oder gemäss Scheibentableau für die entsprechende Zeit explizit die Nutzung von Ordonnanzmunition vorgesehen ist.

## **15. Gesellschaftsmeisterschaft Pistole 10 m**

siehe Oktober-Stadtschütz

## **16. Gesellschaftsmeisterschaft Pistole 25 m**

Von den 3 halben C-Matches, die anlässlich den Gesellschaftsübungen geschossen werden können, zählen die 2 besten für die Gesellschaftsmeisterschaft. Ebenso zählen aus den restlichen 6 Programmen deren 4. Bei Punktgleichheit zählt das höhere Einzelresultat in der unten aufgeführten Reihenfolge.

- Sommerwettkampf
  - Albigütli-Verbandsschiessen
  - Bezirksverbandsschiessen
  - Bester halber C-Match an den Gesellschaftsübungen (Pflichtresultat)
  - Zweitbester halber C-Match an den Gesellschaftsübungen (Pflichtresultat)
  - Reppischtalschiessen
  - Fernschiessen Vancouver (Hauptdoppel)
  - Bester Vereinsstich an den Gesellschaftsübungen
-



---

Gruppenschützen der Gruppenmeisterschaft 25 m können das an einer GM Runde erzielte Resultat mit einem halben C-Match einer Gesellschaftsübung kombinieren.

## **17. Gesellschaftsmeisterschaft Pistole 50 m**

Von den folgenden 11 Programmen zählen die 8 besten für die Gesellschaftsmeisterschaft. Bei Punktgleichheit zählt das höhere Einzelresultat in der unten aufgeführten Reihenfolge:

- Sommerwettkampf
- Albigütli-Verbandsschiessen
- Bezirksverbandsschiessen
- Reppischtalschiessen
- Qualifikationsrunde SGM-P50
- Pistolenschiessen Spreitenbach
- Rehalpschiessen
- Endschiessen
- Fernschiessen Vancouver (Hauptdoppel)
- LZ Cup (Standblatt Nummer 1)
- Bester Vereinsstich an den Gesellschaftsübungen

## **18. Armeewaffenmeisterschaft (historische Schiessen)**

Das Programm der Armeewaffenmeisterschaft umfasst:

- Obligatorisches 25 m (Pflichtresultat)
- Feldschiessen 25 m (Pflichtresultat)
- Schwaderloh
- Sempach
- Calven
- Rothenthurm
- Stoss
- Morgartenstich am Eröffnungsschiessen
- Morgartenstich am Sommerwettkampf

Zusätzlich zu den beiden Pflichtresultaten zählen 4 von 7 Resultaten. Die Rangliste wird nach Durchschnittsprozentsen berechnet.

Auszeichnung:

- Die Siegerin/der Sieger erhält ein graviertes Stadtschützengobelet. Falls sie/er das Gobelet schon besitzt, geht es an die Nächste/den Nächsten, die/der es noch nicht besitzt. Die Siegerin/der Sieger erhält in diesem Fall eine Gabenkarte im Wert von Fr. 80.–.

- 
- Das Gobelet wird nur abgegeben, wenn mindestens 84 Durchschnittspunkte erreicht worden sind.

## 19. Veteranenmeisterschaft Pistole 50 m / Alle Waffen

Programm:

Nr.	Stich	Scheibe	Schuss- zahl	Maximun
1	Albisgütli-Verbandschiessen	P10	10	100
2	Bezirksverbandschiessen	P10	10	100
3	Reppischtalschiessen	P10	10	100
4	Rehalpschiessen	P10	10	100
5	Pistolenschiessen Spreitenbach	P10	10	100
Die besten drei Stiche der Programme 1 – 5 werden gewertet				
6	Qualifikationsrunde SGM-P50	P10	10	100
7	Sommerwettkampf	P10	10	100
8	Kunst-Stich in %	P100	7	100
9	Vereinsstich, 1 ND	P10	12	100
10	Militär-Stich in %, 1 ND	P10	4 ES/4 SF	100
Die besten drei Stiche der Programme 6 - 10 werden gewertet.				

Bei den Stichen 8 und 9 werden die zwei schlechtesten Schüsse gestrichen.

Bei den Stichen 9 und 10 wird das höhere Resultat gezählt.

Bei Punktegleichheit zählen die Resultate in obiger Reihenfolge und dann das höhere Alter.

Der Doppel beträgt für die Stiche 8, 9 und 10 und für den Hauptdoppel Fr. 5.00 und für den Nachdoppel Fr. 3.00.

## 20. Schweizerische Pistolen Gruppenmeisterschaft 25 m

Die definitiven Aufgebote mit den genauen Schiesszeiten werden durch den zuständigen Gruppenchef versandt.

Es sind folgende Daten vorgesehen:

Qualifikationsrunde	Dienstag, 25. April	18.00–19.00 Uhr
1. Hauptrunde	Dienstag, 30. Mai	18.00–19.00 Uhr
2. Hauptrunde	Dienstag, 27. Juni	18.00–19.00 Uhr
3. Hauptrunde	Dienstag, 8. August	18.00–19.00 Uhr

---

## 21. Schweizerische Pistolen Gruppenmeisterschaft 50 m

Die definitiven Aufgebote mit den genauen Schiesszeiten werden durch den zuständigen Gruppenchef versandt.

Es sind folgende Daten vorgesehen:

Qualifikationsrunde	Donnerstag, 27. April	17.00–19.00 Uhr
1. Hauptrunde	Donnerstag, 25. Mai	17.00–19.00 Uhr
2. Hauptrunde	Donnerstag, 29. Juni	17.00–19.00 Uhr
3. Hauptrunde	Donnerstag, 10. August	17.00–19.00 Uhr

## 22. Obligatorisches 25 m - Daten

1. Termin	Donnerstag, 1. Juni	17.00–19.00 Uhr
2. Termin	Samstag, 19. August	10.00–12.00 Uhr

Über 50 m wird kein Obligatorisches angeboten!

Das Obligatorische 25 m wird in Ablösungen geschossen.

**Spätestes Antreten: 60 Minuten vor Schiessende.**

## 23. Feldschiessen 25 m – Daten

Vorschiessen	Freitag, 12. Mai	17.00–19.00 Uhr
1. Termin	Freitag, 2. Juni	17.00–19.00 Uhr
2. Termin	Samstag, 3. Juni	10.00–12.00 Uhr

Das Feldschiessen 25 m wird in Ablösungen geschossen.

**Spätestes Antreten: 60 Minuten vor Schiessende.**

## 24. Gesellschaftsübungen Pistole 25 m

Die Gesellschaftsübungen beinhalten folgende Programme, die in dieser Reihenfolge geschossen werden.

- Vereinsstich (5 SF in 50'', 5 SF in 40'', 5 SF in 30'', ISSF)
- Seriestic (2 x 5 SF in je 30'', ISSF)
- Halber C-Match (15 Schuss Präzision und 15 Schuss Duell)

Termine:

1. Termin	Donnerstag, 20. April	17.00–19.00 Uhr
2. Termin	Donnerstag, 15. Juni	17.00–19.00 Uhr
3. Termin	Samstag, 26. August	10.00–12.00 Uhr

An diesen Daten können zusätzlich folgende Programme geschossen werden:

- DMM (bis Ende Juni in Absprache mit dem SM Pistole)
  - Gesellschaftsmatch (in Absprache mit dem SM Pistole)
-

- 
- Jubiläumswettkampf 200 Jahre SSV (2 x 5 Präz. in je 300'' und 2 x 5 SF in je 40'')
  - Internationales Fernschiessen Vancouver (3 x 5 SF in 30'')

## **25. Gesellschaftsübungen Pistole 50 m**

Die Gesellschaftsübungen beinhalten folgende Programme.

- Vereinsstich (10 EF, P10)
- Kunst (5 EF P100)

Termine:

1. Termin	Donnerstag, 27. April	17.00–19.00 Uhr
2. Termin	Donnerstag, 8. Juni	17.00–19.00 Uhr
3. Termin	Samstag, 8. Juli	10.00–12.00 Uhr

An diesen Daten können zusätzlich folgende Programme geschossen werden:

- Am Platz (siehe Kapitel 4.4)
- Internationales Fernschiessen Vancouver (10 Schuss EF P10)
- LZ Cup (10 Schuss EF P10)
- Veteranenmeisterschaft
- DMM (bis Ende Juni in Absprache mit dem SM Pistole)
- Gesellschaftsmatch (in Absprache mit dem SM Pistole)
- Jubiläumswettkampf 200 Jahre SSV (20 Schuss EF P10)

## **26. Eröffnungsschiessen / Sommerwettkampf**

Eröffnungsschiessen	Samstag, 15. April	14.00–15.30 Uhr (50 m) 15.30–17.00 Uhr (25 m)
Sommerwettkampf	Samstag, 15. Juli	10.00–12.00 Uhr (50 m) 14.00–16.00 Uhr (25 m)

Beim Sommerwettkampf wird über Mittag in der 25 m Anlage grilliert. Der Doppel für den Sommerwettkampf beträgt Franken 12.–.

Sowohl am Eröffnungsschiessen als auch am Sommerwettkampf werden folgende Programme angeboten:

Vereinsstich 50 m

Waffen: Freipistole, Randfeuerpistole, Ordonnanzpistole / Scheibe P10  
2 Probeschüsse (obligatorisch)

10 Schuss Einzelfeuer

---

---

## Morgartenstich 50 m

Waffen: Ordonnanzpistole / Morgartenscheibe, F100/5

Keine Probeschüsse

2 Schuss in 60 Sek.

4 Schuss in 60 Sek.

6 Schuss in 60 Sek

## Vereinsstich 25 m

Waffen: Randfeuerpistole, Ordonnanzpistole / ISSF Schnellfeuerscheibe

Probeserie: 5 Schüsse in 50 Sek.

Wettkampfserie 1: 5 Schüsse in 50 Sek.

Wettkampfserie 2: 5 Schüsse in 40 Sek.

Wettkampfserie 3: 5 Schüsse in 30 Sek.

Schützinnen und Schützen, welche am Sommerwettkampf nicht teilnehmen können und sich beim SM Pistole abmelden, wird die Möglichkeit geboten, die fehlenden Programme vor- respektive nachzuschüssen.

## 27. Gesellschaftsmatch Pistole 50 m / 25 m

Für die Abgabe von Medaillen respektive Gabenkarten gelten die Auszeichnungslimiten gemäss «Ausführungsbestimmungen für die Dezentralisierten Matchmeisterschaften, 2.40.02 Ausgabe 2021» des SSV, abzüglich 15 Punkte. Eine Kombination mit den DMM ist möglich.

### Programm A

Termin: Donnerstag, 22. Juni 17.00 Uhr

Waffen: Freipistolen, Randfeuerpistolen

Schusszahl: 60 Schüsse Einzel in 6 Passen zu je 10 Schüssen

Scheibe: PP-10, 50 cm, Einsatzkartons werden abgegeben

Schiesszeit: 120 Minuten inklusive Probeschüsse

### Programm B

Termin: Donnerstag, 22. Juni 17.00 Uhr

Waffen: Randfeuerpistolen, Ordonnanzpistolen

Teil 1: Präzisionsdurchgang

Schusszahl: 30 Schüsse in 6 Serien zu 5 Schüssen in je 5 Min.

Scheibe: P10, 1 m

Teil 2: Schnellfeuerdurchgang

Schusszahl: 30 Schüsse in 6 Serien zu 5 Schüssen in je 30 Sek.

Scheibe: P10, 1 m

---

---

Vor jedem Programmteil sind maximal 5 Probeschüsse gestattet.

### Programm C

Termin:	Dienstag, 20. Juni	17.00 Uhr
Waffen:	Randfeuerpistolen, Zentralfeuerpistolen, Ordnonanzpistolen	
Teil 1:	Präzision	
	Schusszahl:	30 Schüsse in 6 Serien zu 5 Schüssen in je 5 Min.
	Scheibe:	PP-10, 50cm
Teil 2:	Duell	
	Schusszahl:	30 Schüsse in 6 Serien zu 5 Schüssen in je 3/7 Sek.
	Scheibe:	ISSF Schnellfeuerscheibe

Vor jedem Programmteil sind maximal 5 Probeschüsse gestattet.

### Programm 50 m Auflage (Jahrgang 1977 und älter)

Termin:	Donnerstag, 22. Juni	17.00 Uhr
Waffen:	Randfeuerpistolen	
Schusszahl:	50 Schüsse Einzel in 5 Passen zu je 10 Schüssen	
Scheibe:	PP-10, 50 cm, Einsatzkartons werden abgegeben	
Schiesszeit:	100 Minuten inklusive Probeschüsse	

Alternative Termine sind mit dem SM Pistole abzusprechen.  
Der Doppel pro Disziplin beträgt Franken 12.–.

## 28. DMM 50 m / 25 m

Um an den Schweizer Meisterschaften teilnehmen zu können muss man sich über die Dezentralisierten Matchmeisterschaften (DMM) qualifizieren.

Es sind folgende Termine vorgesehen:

DMM 25 m C	Dienstag, 20. Juni	17.00–19.00 Uhr
DMM 50 m A	Donnerstag, 22. Juni	17.00–19.00 Uhr
DMM 50 m B	Donnerstag, 22. Juni	17.00–19.00 Uhr

Alternative Termine sind mit dem SM Pistole abzusprechen.

Spätester Einsendetermin der Resultate an den SSV ist der 13. Juli 2023.

---

## 29. Barbaraschiessen

Das Barbaraschiessen wird dieses Jahr wieder am Samstagnachmittag durchgeführt. Helferinnen und Helfer der SGZ absolvieren das Programm am Samstagvormittag.

Termin: Samstag, 2. Dezember 13.00–16.30 Uhr

## Gewehr 50 m Kleinkaliber (KK)

### 30. Freies Training Gewehr 50 m (KK)

Jeden Dienstag (14.03. – 16.07. und 3.08. – 02.09.) von 14.00–20.00 Uhr

### 31. Juniorenausbildung Gewehr 50 m (KK)

Jeden Mittwoch (22.03. – 13.07. und 24.08. – 14.09.) von 18.00–20.00 Uhr

### 32. Interne Gesellschaftskonkurrenz (IGK) Gewehr 50 m (KK)

Die Teilnahme an der internen Gesellschaftskonkurrenz kostet Fr. 100.00 und beinhaltet das Eröffnungsschiessen, das Freundschaftsschiessen, den Durchschnitt der 7 Runden Mannschaft (Team oder Ersatzprogramm), sowie die beste geschossene Passe des Kantonalstichs. Zwecks einer Rangverbesserung kann der Kantonalstich (Fr. 10.00) unbeschränkt nachgelöst werden. Für weitere Kranzresultate werden gemäss Reglement, zusätzliche Kranzkarten abgegeben.

Die Kosten für die IGK werden mittels Einzahlungsscheines eingefordert. Die Anmeldung zur IGK hat vor Saisonstart zu erfolgen und verpflichtet zur Zahlung der Kosten.

#### 1. Eröffnungsschiessen, 21.3.2023

Trefferfeld: Scheibe SSV A10  
Schusszahl: 20, Einzelfeuer  
Stellung: liegend  
Rangordnung: Das Total der 2 Passen bestimmt den Rang und zählt für die Interne Gesellschaftskonkurrenz  
Vor- und Nachschiessen sind bis 1 Woche vor und bis 1 Woche nach dem Wettkampf erlaubt.

---

## **2. Freundschaftsschiessen SGZ - ZH-Aussersihl - Neumünster**

Trefferfeld: Scheibe SSV A10  
Schusszahl: 20, Einzelfeuer  
Stellung: liegend  
Rangordnung: Das Total der 2 Passen bestimmt den Rang und zählt für die Interne Gesellschaftskonkurrenz  
Vor- und Nachschiessen sind bis 1 Woche vor und bis 1 Woche nach dem Wettkampf erlaubt

## **3. Durchschnitt der 7 Runden Mannschaftsmeisterschaft**

Trefferfeld: Scheibe SSV A10  
Schusszahl: 20, Einzelfeuer  
Stellung: liegend  
Rangordnung: Der Durchschnitt aller 7 Runden zählt für die Interne Gesellschaftskonkurrenz. Schützinnen und Schützen, welche in keiner Mannschaft eingeteilt sind, erhalten Ersatzprogramme.

## **4. Kantonalstich**

Trefferfeld: Scheibe SSV A10  
Schusszahl: 10, Einzelfeuer (Anzahl Passen unbeschränkt)  
Stellung: liegend  
Rangordnung: Das Total vom besten Stich bestimmt den Rang und zählt für die Interne Gesellschaftskonkurrenz.  
Rangordnung: Die Rangierung erfolgt gemäss dem Durchschnitt aller vier Wettkämpfe wobei jeder zuvor aufgelistete Wettkampf einheitlich gewichtet wird (Auf 10er Passe heruntergebrochen). Bei Punktgleichheit entscheidet das bessere Total der Stiche in der aufgeführten Reihenfolge.  
Gaben: 70% der einbezahlten Doppel à Fr. 100.– an 100% der rangierten Schützinnen und Schützen in Form von Gabenpunkten.

## **33. Gesellschaftsmeisterschaft Gewehr 50 m (KK)**

- Vereinsstich des ZHSV – Kant. Vereinswettschiessen
  - Vereinsstich des SSV – Vereinswettschiessen
-



- 
- Volksschiessen – Passe à 20 Schuss, Volksschiessen
  - Frühlingsstich des VSPZU – Frühlingsschiessen
  - Vereinsstich – Aargauer Kantonalschützenfest
  - Vereinsstich des VSPZU – Verbandschiessen
  - Gruppenstich vom Höfnerländlischschieszen Pfäffikon SZ
  - LZ CUP
  - Vereinsstich des Endschiessens
- 6 aus 9 Anlässen zählen für die Gesellschaftsmeisterschaft

**Für alle lizenzierten Kleinkaliber-Schützinnen und -Schützen ist die Teilnahme an den VSPZU-, ZHSV- und SSV-Verbandschiessen obligatorisch!**

### **34. Liegendmatch-Meisterschaft Gewehr 50 m (KK)**

- Gesellschafts-Liegendmatch
  - Dezentraler Liegendmatch
  - VSpZU-Liegendmatch
  - Winterthurer-Liegendmatch
  - Dielsdorfer Bärenmatch-Liegendmatch
  - Balsthaler-Liegendmatch
  - Adliswiler-Liegendmatch
  - Zentralschweizer-Liegendmatch
- 3 aus 8 Anlässen zählen für die Matchmeisterschaft
1. Für die Rangierung ist das Gesamttotal aus den oben aufgeführten Wettkämpfen massgebend. Die Rangierung erfolgt nach Zehntelwertung. Bei Punktgleichheit entscheidet das erste bessere Resultat in der oben aufgeführten Reihenfolge über die bessere Klassierung. (Mindestens 5 Teilnehmende)
  2. Auszeichnungen  
1. Rang     Gabe im Wert von Fr. 40.--  
2. Rang     Gabe im Wert von Fr. 30.--  
3. Rang     Gabe im Wert von Fr. 20.--

### **35. 3-Stellungs-Meisterschaft Gewehr 50 m (KK)**

- Ges.- Dreistellungsmatch
  - VSpZU- Dreistellungsmatch
  - Dezentraler Dreistellungsmatch
  - Kantonalfinal- Dreistellung
- 3 aus 4 Anlässen zählen für die Matchmeisterschaft
-

---

1. Für die Rangierung ist das Gesamttotal aus den oben aufgeführten Wettkämpfen massgebend. Bei Punktgleichheit entscheidet das erste bessere Resultat in der oben aufgeführten Reihenfolge über die bessere Klassierung. (Mindestens 5 Teilnehmende)

2. Auszeichnungen
- |         |                            |
|---------|----------------------------|
| 1. Rang | Gabe im Wert von Fr. 40.-- |
| 2. Rang | Gabe im Wert von Fr. 30.-- |
| 3. Rang | Gabe im Wert von Fr. 20.-- |

### **36. Seniorenmeisterschaft Gewehr 50 m (KK)**

Zur Förderung und zur Belohnung unserer Senioren im internen und auswärtigen Kleinkaliberschiessen.

Für die Seniorenmeisterschaft zählen die Resultate der folgenden Anlässe: (Mindestens 5 Teilnehmende)

- VSpZU-Frühlingsschiessen      Frühlingsstich
- VSpZU-Vereinswettschiessen      Vereinsstich
- ZHSV-Vereinswettschiessen      Vereinsstich
- SSV-Vereinswettschiessen      Vereinsstich
- Volksschiessen      A-Stich (20 Schuss)
- Kantonalstich      Kantonalstich

Es zählen 4 aus 6 Anlässen für die Seniorenmeisterschaft

1. Für die Rangierung ist das Gesamttotal aus den oben aufgeführten Wettkämpfen massgebend. Bei Punktgleichheit entscheidet das erste bessere Resultat in der oben aufgeführten Reihenfolge über die bessere Klassierung. (Mindestens 5 Teilnehmende)
2. Auszeichnungen
- |         |                           |
|---------|---------------------------|
| 1. Rang | Gabe im Wert von Fr. 40.– |
| 2. Rang | Gabe im Wert von Fr. 30.– |
| 3. Rang | Gabe im Wert von Fr. 20.– |

### **37. Junioren/Junggesellschafterkonkurrenz Gewehr 50 m (KK)**

Zur Konkurrenz zählen:

- VSpZU-Winterschiessen      Winterstich
- VSpZU-Vereinswettschiessen      Vereinsstich
- ZHSV-Vereinswettschiessen      Vereinsstich
- SSV-Vereinswettschiessen      Vereinsstich
- Volksschiessen      A-Stich (20 Schuss)
- Kantonalstich      Kantonalstich

Es zählen 4 aus 6 Anlässen für die Junggesellschafterkonkurrenz

---

- 
1. Für die Rangierung ist das Gesamttotal aus den oben aufgeführten Wettkämpfen massgebend. Bei Punktgleichheit entscheidet das erste bessere Resultat in der oben aufgeführten Reihenfolge über die bessere Klassierung. (Mindestens 5 Teilnehmende)
  2. Auszeichnungen
 

1. Rang	Gabe im Wert von Fr. 40.--
2. Rang	Gabe im Wert von Fr. 30.--
3. Rang	Gabe im Wert von Fr. 20.--

### 38. Match Gewehr 50 m (KK)

#### Gesellschaftsmatch

Es werden folgende Wettkämpfe ausgetragen:

Dreistellungsmatch	60 Schüsse in 3 x 20 Auszeichnungen										
	<table style="margin-left: auto; margin-right: auto; border: none;"> <thead> <tr> <th style="padding: 0 10px;">Gold</th> <th style="padding: 0 10px;">Silber</th> <th style="padding: 0 10px;">Bronze</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 0 10px;">Elite/Senioren</td> <td style="padding: 0 10px;">560</td> <td style="padding: 0 10px;">550</td> </tr> <tr> <td style="padding: 0 10px;">Junioren/V/SV</td> <td style="padding: 0 10px;">550</td> <td style="padding: 0 10px;">540</td> </tr> </tbody> </table>	Gold	Silber	Bronze	Elite/Senioren	560	550	Junioren/V/SV	550	540	
Gold	Silber	Bronze									
Elite/Senioren	560	550									
Junioren/V/SV	550	540									
Liegendmatch	60 Schüsse liegend, Auszeichnungen (nach vollen Punktzahlen ausgewertet): Auszeichnungen										
	<table style="margin-left: auto; margin-right: auto; border: none;"> <thead> <tr> <th style="padding: 0 10px;">Gold</th> <th style="padding: 0 10px;">Silber</th> <th style="padding: 0 10px;">Bronze</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td style="padding: 0 10px;">Elite/Senioren</td> <td style="padding: 0 10px;">586</td> <td style="padding: 0 10px;">581</td> </tr> <tr> <td style="padding: 0 10px;">Junioren/V/SV</td> <td style="padding: 0 10px;">578</td> <td style="padding: 0 10px;">573</td> </tr> </tbody> </table>	Gold	Silber	Bronze	Elite/Senioren	586	581	Junioren/V/SV	578	573	
Gold	Silber	Bronze									
Elite/Senioren	586	581									
Junioren/V/SV	578	573									
Schiesdaten	Liegendmatch Dienstag, 15. August 18.30–20.00 Uhr Dreistellungsmatch Dienstag, 08. August 17.30–20.00 Uhr										

### 39. Volksschiessen Gewehr 50 m (KK)

Wir führen das Volksschiessen auch dieses Jahr intern, d.h. nur im Kreise der Schützengesellschaft der Stadt Zürich, durch.

Schiessdatum: An allen freien Trainings möglich

Jeder Stadtschütze nimmt am Volksschiessen teil und sichert sich beim Erreichen des zur Auszeichnung berechtigten Resultates einen weiteren Löfelpunkt. Es werden mindestens zwei A-Stiche à je 10 Schuss geschossen. Der B-Stich (5er Scheibe) kann bei Bedarf jederzeit separat gelöst werden.

Achtung: Nicht Lizenzierte dürfen das Programm liegend-aufgelegt schiessen.

---

---

## 40. Mannschaftsmeisterschaft SSV Gewehr 50 m (KK)

1. Runde	Dienstag	25. April	18.00–20.00 Uhr
2. Runde	Dienstag	09. Mai	18.00–20.00 Uhr
3. Runde	Dienstag	23. Mai	18.00–20.00 Uhr
4. Runde	Dienstag	06. Juni	18.00–20.00 Uhr
5. Runde	Dienstag	20. Juni	18.00–20.00 Uhr
6. Runde	Dienstag	08. August	18.00–20.00 Uhr
7. Runde	Dienstag	22. August	18.00–20.00 Uhr

Mit Vorbehalt, Daten noch nicht veröffentlicht

## 41. Liga- VSpZU Gewehr 50 m (KK)

Daten und Begegnungen sind zur Zeit des Druckes noch nicht bekannt.

## 42. Gruppenmeisterschaft SSV Gewehr 50 m (KK)

1. Runde	Dienstag	02. Mai	17.00-20.00 Uhr
2. Runde	Dienstag	16. Mai	17.00-20.00 Uhr
3. Runde	Dienstag	30. Mai	17.00-20.00 Uhr

Mit Vorbehalt, Daten noch nicht veröffentlicht

Kantonalfinal Elite/Junioren	Samstag	24. Juni
Eidg. Final Elite	Samstag	01. Juli
Eidg. Final Junioren	Sonntag	02. Juli

Viele Daten sind zur Zeit des Druckes noch nicht bekannt; veröffentlichte Daten sind ohne Gewähr. Es kann noch zu Anpassungen kommen. Dies wird den Schützinnen und Schützen der Kleinkalibersektion direkt mitgeteilt.

## 43. Luftgewehr 10 m

Siehe Oktoberstadtschütz

## Historische Schiessen 2023

Nr	Anlass	Ort	Datum	300 m Pistole
1	Grauholz-Schiessen	Urtenen-Schönbühl	Sonntag, 04.03.	x
2	Fahrtschiessen	Mollis	Sonntag, 16.04.	x
3	Gedenkschiessen	Rothenthurm	Sonntag, 30.04.	x x
4	Calvenschiessen	Val Müstair	Samstag, 20.05.	x x
5	Sempacherschiessen	Sempach	21./24.06.	x
6	Murten-Schiessen	Murten	Sonntag, 25.06.	x

---

---

7	Stoss-Schiessen	Gais	Sonntag, 27.08.		x
8	Schwaderloh-Schiessen	Alterswilen	Samstag, 16.09.		x
			Samstag, 23.09.		x
			Sonntag, 24.09.		x
9	Tiro Storico San Gottardo	Airolo	Samstag, 14.10.	x	x
10	Rütli-Pistolenschiessen	Rütli	Sonntag, 15.10.		x
11	Tir de l'Escalade	Genf	Samstag, 21.10.	x	x
12	Rütli-Schiessen 300 m	Rütli	Mittwoch, 08.11.	x	
13	Morgarten-Schiessen	Morgarten	Mittwoch, 15.11.	x	x
14	Ustertagschiessen	Uster	11./12./18.11.	x	x

Die Teilnehmenden erhalten für jeden einzelnen Anlass ein Aufgebot mit detailliertem Programm.

Waffen:                   1. Gemäss Reglement des Veranstalters.  
                              2. Gemäss Verzeichnis der bewilligten Hilfsmittel zu Ordonnanzwaffen (Dokumentation 27.132 der Schweizer Armee).

Diese Schiessen sind für die Gesellschaft eine Verpflichtung. Wir behalten uns deshalb vor, Schützinnen und Schützen dazu aufzubieten. Melden sich zu viele Schützinnen und Schützen für einen Anlass an, folgt der Schützenmeister für Historische Anlässe einem Leitfaden, welcher als Orientierungshilfe zur Einteilung der Gruppen dient. Der Leitfaden kann jederzeit eingesehen werden.

Das definitive Aufgebot wird jeweils durch den Hist. Schützenmeister bzw. durch die zuständige Schiesskommission bestimmt.

## Übergeordnete Reglemente

Die Grundlagen für die Durchführung sämtlicher internen Anlässe stützen sich auf:

- die Regeln der International Shooting Sport Federation (ISSF)
  - die Verordnung des Bundesrates über das Schiesswesen ausser Dienst
  - (Schiessverordnung - SR 512.31)
  - die Verordnung des VBS über das Schiesswesen ausser Dienst
  - (Schiessverordnung VBS SR 512.311)
  - Ausführungsbestimmungen für Stellungen und Schiesshilfen (Pistole und Gewehr) 6.54.01
  - Hilfsmittelverzeichnis der Schweizer Armee (jährlich aktualisierte Ausgabe) Form 27.132
-

- 
- die Regeln für das sportliche Schiessen (RSpS) 1.10.4020 und folgende Teilreglemente
    - A Technische Regeln für alle Schiesssportdisziplinen (TRSP) 1.10.4021 d
    - B Technische Regeln Gewehr (TRG) 1.10.4022 d
    - C Technische Regeln Pistole (TRP) 1.10.4023 d
    - D Regeln für Wettkämpfe (RW) 1.10.4024 d
    - E Regeln für Teilnehmer (RT) 1.10.4025 d
    - F Regeln für die Infrastruktur (RI) 1.10.4026 d
    - G Regeln der finanziellen Leistungen (RFL) 1.10.4027 d
    - H Technische Regeln Gewehr AufLAGeschiessen (TRGA) 1.10.4028 d
    - I Technische Regeln Pistole AufLAGeschiessen (TRPA) 1.10.4029 d
    - J Regeln für Teilnehmer AufLAGeschiessen (RTA) 1.10.4030 d

## Voranzeige Termine

GV

Albisgütli                      Freitag    21. April                      19.00 Uhr Beginn

Disziplinenabsenden:

Gewehr 300 m

Standrestaurant    Samstag    04. November              17.30 Uhr Beginn

Pistole 10 m/25 m/50 m

Standrestaurant    Freitag    20. Oktober                18.00 Uhr Beginn

Gewehr 10 m/50 m

Standrestaurant    Freitag    27. Oktober                18.00 Uhr Beginn

Schützenabend

Festhalle                      Samstag    18. November              18.00 Uhr Beginn

---

## Barbaraschiessen

Bei recht kühlen Temperaturen konnte der Anlass durchgeführt werden. Total 81 Teilnehmer, 25 Stadtschützen und 56 Gäste, haben am diesjährigen Barbaraschiessen teilgenommen. Die vorhandenen Punsch- und Kaffeekannen wurden rege genutzt. Auf längere Sicht war es für alle Beteiligten und die Helfer mit der Zeit A...-kalt. Die Wartezeit hinter dem Warnerpult wurde mit «schnädere» überbrückt. Ohne Helfer geht gar nichts. Deshalb haben am Vormittag die Helfer nicht nur alles eingerichtet, sondern auch ihr eigenes Programm absolviert. Da es gemäss Gesamtangliste einen Zopf als Gabe für jeden Teilnehmer gibt, stellt sich die Frage, ob das Schiessen nicht einfach in Zopfschiessen umbenannt werden sollte. Das hat sich mit dem letzten Rütli-schiessen erübrigt. Die Schützengesellschaft nimmt traditionell eine Gerstensuppe mit. Diese von Beat, unserem Wirt, sehr reichhaltig verfeinerte Suppe wurde von der teilnehmenden «Rütliguppe» spontan in Barbarasuppe umbenannt. Voilà! Nun ist nicht nur der Zeitpunkt, Namenstag 4. Dezember, der Durchführung namensgebend. Jetzt muss nur noch der zugehörige Schiessplan in der Einladung angepasst werden.

Es ist immer wieder spannend, wie die Schützinnen und Schützen sich so sehr mit dem Glücksstich schwertun. Zwei Probe- und zwei Wertungsschüsse auf die 50er oder 100er Scheibe sind halt nicht jedermanns Sache. Wie man in der Rangliste aber sehen kann, wurde sehr gut geschossen! Die Siegerresultate sind hoch. Beim Revolver-Glück hat sich die Munition der «MFA» (Munitions Fabrikation Albisgütli) bewährt. Die in Heimarbeit hergestellte Munition, ohne Schwarzpulver, von Laura und Stephan erleichtert auch das Putzen der Revolver nach dem Schiessen.



Da die Schiesszeit, wegen dem Jahreszeit-bedingten früheren Eindunkeln, um eine Stunde auf 13.00 Uhr vorverlegt wurde, konnte früher als geplant der Wettkampf beendet und der Stand aufgeräumt werden. Den Abschluss bildete das gemeinsame Essen. Traditionellerweise gab es eine «wärschafte» Gerstensuppe. Oder doch Barbarasuppe? Den Abschluss machte Reto Renz mit dem Absenden der Gästesieger in den verschiedenen Stichen und der Abgabe der Silberbecher-Gewinner der Schützengesellschaft der Stadt Zürich. Das Motto lautete: «Jeder geht mit einem Zopf nach Hause!» Das Verteilen des Zopfs, Grösse gemäss Rangliste, ging speditiv von statten.

---

---

Das nächste Barbara Schiessen findet am Samstag, 2. Dezember 2023 statt. Wir hoffen natürlich, dass viele Schützenkameradinnen und -kameraden, nach einer längeren Pause, wieder ins Albisgütli finden werden. Herzlich willkommen!

### Gesamtrangliste in Rangpunkten

Rg.	Name	Jg.	Sektion	Mtch	OP	Rev	Sekt	Total
1	Honegger Thomas	93	PS Altdorf-Erstfeld	3	8	11	24	46
2	Petermann Thomas	66	SG der Stadt Zürich	2	20	6	25	53
3	Hanselmann Markus	63	PS Kloten	19	29	15	10	73
4	Planzer Peter	58	PS Altdorf-Erstfeld	15	28	13	18	74
5	Kissling Renato	63	PS Niederweningen	12	65	2	3	82
6	Lüchinger Céline	81	SG der Stadt Zürich	20	21	40	2	83
7	Hinder Walter	45	Sportschützen Wil	29	35	5	20	89
8	Mühlebach Renzo	68	SG der Stadt Zürich	36	7	31	15	89
9	Lukic Dejan	71	SG der Stadt Zürich	5	9	28	48	90
10	Kurmann René	67	PS Niederweningen	16	48	19	12	95

### Match - Glück

		Pkt./Tiefschuss	
1	Gorlero Jean-Jacques 1956 SG der Stadt Zürich	49	39 Silberbecher
2	Petermann Thomas 1966 SG der Stadt Zürich	49	38
3	Honegger Thomas 1993 PS Altdorf-Erstfeld	48	41
4	Hofmann Alessandro 2004 SG Frauenfeld	47	21
5	Lukic Dejan 1971 SG der Stadt Zürich	47	17
6	Brügger Adrian 1989 Schiessverein Wollishofen	46	30
7	Widmer Franz 1950 Sportschützen Wil	44	39
8	Hutter Georg 1952 PS Zürich-Affoltern	44	7
9	Schneider Felix 1949 SG der Stadt Uster	44	4
10	Spitzbarth Roland 1948 Standschützen Neumünster	43	36

### Ordonnanz - Glück

		Pkt./Tiefschuss	
1	Arnet Pascal 1975 SG der Stadt Zürich	49	34 Silberbecher
2	Rutz Ferdi 1951 SG der Stadt Zürich	49	21
3	Dürr Roland 1954 UOV Limmattal	47	40
4	Brügger Adrian 1989 Schiessverein Wollishofen	47	35
5	Peter Stephan 1979 SG der Stadt Zürich	47	4
6	Ullmann Ruedi 1952 Sportschützen Wil	46	39
7	Mühlebach Renzo 1968 SG der Stadt Zürich	46	35
8	Honegger Thomas 1993 PS Altdorf-Erstfeld	46	26
9	Lukic Dejan 1971 SG der Stadt Zürich	45	39
10	Hochrieser Helmi 1950 UOV Limmattal	45	33

---



---

**Revolver - Glück**

	<b>Pkt./Tiefschuss</b>	
1 Huber Christian 1989 PS Dietikon	98 82	
2 Kissling Renato 1963 PS Niederweningen	98 58	
3 Jiménez Raimundo 1973 Infanterie-SV Hirslanden-Riesbach	97 80	
4 Korpela Nicolas 1970 SG der Stadt Zürich	97 34	Silberbecher
5 Hinder Walter 1945 Sportschützen Wil	96 57	
6 Petermann Thomas 1966 SG der Stadt Zürich	93 27	
7 Memedi Florim 1996 SG der Stadt Zürich	89 79	
8 Kressebuch Wilhelm 1953 PS Kloten	87 73	
9 Hediger Harald 1964 SG der Stadt Zürich	87 56	
10 Fritschi Daniela 1971 PS Niederweningen	87 52	

**Sektion**

	<b>Pkt.</b>
1 Roth Thomas 1970 PS Niederweningen	98
2 Lüchinger Céline 1981 SG der Stadt Zürich	95
3 Kissling Renato 1963 PS Niederweningen	95
4 Haas Esther 1982 Stadtschützen Wil	93
5 Roner Peter 1968 PS Altdorf-Erstfeld	93
6 Mühlebach Max 1943 SG der Stadt Zürich	92
7 Frei Peter 1955 SG der Stadt Zürich	92
8 Zihlmann Heinz 1956 SG der Stadt Luzern	92
9 Huber Christian 1989 PS Dietikon	92
10 Hanselmann Markus 1963 PS Kloten	91



*Die Silberbecher-Gewinner Jean-Jacques Gorlero und Pascal Arnet*



*Tagessieger Thomas Honegger,  
Pistolenschützen Altdorf-Erstfeld  
und Reto Renz*



*Den Helfern sei herzlichst gedankt! Das Dream-Team!*

#### Helferteam:

Stefan Baumann, Susi Braun, Laura Eckardt, Peter Frei, Jean-Jacques Gorlero, Harald Hediger, Albert Malär, Erika Mühlenbach, Renzo Mühlebach, Max Mühlebach, Urs Niggli, Stefan Peter, Thomas Petermann, Reto Renz, Francois Reusser, Ferdi Rutz und Gerad Wick

Bericht geschrieben von Harald Hediger

Fotos: Reto Renz und Harald Hediger

---

---

## **Ehre wem Ehre gebührt**

Wie jedes Jahr schlossen die Zürcher Stadtschützen eine reich befrachtete Schiesssaison mit einem festlich-würdigen «Schützenabend» ab. Im Mittelpunkt des feierlichen Anlasses wurden die über das Jahr erfolgreichen Stadtschützinnen und Stadtschützen, querbeet durch alle Waffensparten und Distanzen, mit Ehrenpreisen, Pokalen und Geschenken ausgezeichnet. Geehrt wurden ausserdem langjährige und verdienstvolle Funktionäre und Mitarbeiter. In gekonnter Manier führte Patrick Bühler, der erste Schützenmeister, als Moderator durch den ehrwürdigen Anlass, der von zahlreichen Gästen und der Musikformation «hgh» musikalisch begleitet wurde.

### **Ausser Haus**

Und doch war es nicht wie immer. Weil es bei der Reservation des haus-eigenen Albigütli-Festsaaes eine Doppelbuchung gab, die lange nicht bemerkt wurde und weil sich die Verantwortlichen für den anderen Anlass entschieden hatten, wurde der «Schützenabend» in den Festsaal des Hotels «Spirgarten» umquartiert. Dies tat dem traditionellen «Stadtschützen-Highlight» aber keinerlei Abbruch. Der Festsaal war feierlich geschmückt, die Tische weiss gedeckt und wie gewohnt erschienen die Sportler und Sportlerinnen, Vorstände, Funktionäre und geladene Gäste, zum Teil mit ihren Partnerinnen und Partner, im «Sonntagsgwand». So feierte man in bewährter Schützentradition den Saisonschluss und freute sich, im festlichen Etikett, an der fröhlich-heiteren Stimmung. Dazu gehörte auch das variantenreich präsentierte Gala-Buffer. Die Platten waren mit kalten und warmen Köstlichkeiten ausstaffiert und garniert mit Delikatessen der feinsten Art.

### **Ehrungen und Auszeichnungen**

Die aktiven und jugendlichen Stadtschützen sorgten auch im ablaufenden Jahr immer wieder für Erfolgsmeldungen und bemerkenswerten Auftritten in den Siegerlisten der verschiedensten Meisterschaften in den nationalen Bereichen. Breiten Raum beanspruchte deshalb die Ehrung der sportlich Erfolgreichen vor eigenem Publikum, welche für ihre ausserordentlichen Leistungen und bemerkenswerten Resultaten mit Gratulationen und verschiedensten Anerkennungspräsenten ausgezeichnet wurden. Dennoch, auch wenn am Schützenabend vorwiegend sportliche Bilanzen im Vordergrund standen und nach vorgegebenem Ablauf abgewickelt wurden, war es nicht nur «trockene Materie». Dank der geschickten Moderation und den Unterbrüchen mit den Gängen zum Buffer, war es für alle durchaus unterhaltend. Dass alle Preise und Trophäen letztlich am richtigen Ort ankamen erhielt Patrick Bühler Un-

---

---

terstützung von Gesellschaftssekretär René Hegner und Mitarbeiter aus dem Schützenmeisterkollegium.

### **Jakob Progsch Pistolenkönig**

Dann war die Bühne unter dem Motto «Ehre wem Ehre gebührt» frei. Die Liste der geehrten Preisträger in den Einzel- und Gruppenmeisterschaften war wiederum beeindruckend lang und bestätigte einmal mehr die buchstäbliche Treffsicherheit der Stadtschützen. In einer ersten Abteilung durften die Gesellschaftsmeister auf die Bühne. Ein besonderes Augenmerk galt dabei dem Pistolenschützen Jakob Progsch. Der Mitarbeiter in der Schiesskommission liess sich in allen drei Pistolendisziplinen (10-, 25- und 50 m) als Gesellschaftsmeister feiern und gehörte auch zu den Stadtschützen-Medaillenteams der nationalen Gruppenmeisterschaften P25- und 50 m, also der Pistolenkönig schlechthin. Meinte Schützenmeister Bühler dazu: «Engagiert Euch bei der SGZ und der Weg zum Meistertitel steht Euch frei».

Als weitere Gesellschaftsmeister wurden geehrt: Rudolf Bernet (300 m Armeewaffen), Reto Bäni (300 m Sportwaffen), Karl Reutel (Auflage P 10 m), Erdembileg Shajinbat (G 10 m). Dazu holten Gobelets und Trophäen: Marc André Chatton (Bollinger-Gobelet für auswärtige Schiessen), Reto Bäni (Hager Becher für Historische Schiessen), Jean-Jacques Gorlero (Armeemeisterschaft Historische Schiessen), Dejan Lukic (Gobelet Historische Schiessen), Peter Grob, Stefan Groshans, Harald Hediger, Thomas Peterman und Karl Reutel (Bogenschütz).

Besonders erwähnt wurden ausserdem die Leistungen von Markus Bacharach (Schweizermeister mit Schweizer Rekord P 10 m-Auflageschiessen) sowie der 1. Platz Gruppenmeisterschaft 25 m (Andy Vera Martin, Céline Lüchinger, Marc-André Chatton, Jakob Progsch) und Platz 3 Gruppenmeisterschaft P 50 m (Andy Vera Martin, Jakob Progsch, Oliver Moraz Marc-André Chatton) an nationalen Titelkämpfen. Beide Male amtierte Urs Niggli als Gruppenchef.

### **Blickpunkt Nachwuchs**

Schliesslich stand auch der Nachwuchs wieder im Blickpunkt. Vor allem dank dem Donatorenclub, der seit Jahren in der generellen Jugendarbeit in der SGZ mithilft und zum Ziel setzt, ambitionierte jugendliche Schützinnen und Schützen aktiv zu fördern und bei Bedarf zu unterstützen. In diesem Jahr finanzierte er einen Nachwuchsleitertag, während das Nachwuchslager mangels genügend Anmeldungen nicht durchgeführt werden konnte. Hingegen konnten am Schützenabend die traditionell vom Donatorenclub gespendeten Medaillensätze an die besten Schüt-

---

zinnen und Schützen der Nachwuchskurse abgegeben werden. Präsident John Hüsey und Vize Thomas Maurer zeichneten die Klassenbesten aus: Lorenzo Giuntini, Alexandra Oehrli und Ramon Reusser (Jungschützen 300 m), Florin Egloff, Yuk Urosevic und Lino Bartolotto (Gewehr 10 und 50 m), sowie Linda Memedi, Anna Ehrensberger und Karl Weinheimer (Pistole).

### **Verdiente Mitarbeiter**

Zum Abschluss des umfassenden Saisonrückblicks 2022 gehörte die Ehrung der Mitarbeiter, die über das ganze Jahr mit grossem und ehrenamtlichem Engagement im Dienste der Stadtschützen-Gesellschaft fleissig im Einsatz waren. Sie stehen sonst wenig im Rampenlicht, sondern erledigen ihre wichtigen Arbeiten ohne grosses Aufsehen diskret im Hintergrund. Deshalb wurde ihr Ehrungs-Auftritt auf der Bühne mit starkem Applaus bedacht: Martina Groshans, Stefan Groshans, Martina Landis, Sam Anderson und Remo Lüscher (Nachwuchsinstruktoren). Irene Bernet, Bernardo Molina und Erika Mühlebach (Schiessekretariat). Daniel Povse, Stefan Peter, Reto Renz, Peter Frei, Urs Niggli, Ruedi Frick, Laura Eckardt, Hanspeter Stierli und Thomas Petermann (Schützenmeister-Kollegium). Barbara Brägger (Stubenmeisterin) und Beat Steinmann (Standrestaurant). Verdient grossen Applaus erntete schliesslich Gesellschaftssekretär René Hegner für sein unermüdliches Engagement und die umfassende Arbeit in der Administration und Geschäftsführung sowie in der Unterstützung der verschiedenen Abteilungen, alles zum Wohl der SGZ.

### **Gelebte Tradition**

Die Zürcher Stadtschützen-Tradition lebte. Die Organisation des festlichen Schützenabends klappte «wie am Schnürchen». Es war ein «summa summarum» feierlich-würdiger Gesellschaftsanlass (auch wenn nicht im hauseigenen «Albisgütli-Festsaal»), einer sowohl sportlich als auch gesellschaftlich intakten Schützenfamilie. Dies war auch das Fazit des Obmanns Andres Türler. Er dankte dem Moderator Patrick Bühler und dem gesamten Team für die perfekte Organisation. «Gute Stimmung gibt gute Resultate und gute Resultate geben gute Stimmung», sagte er. Als dann folgte der beschwingte Ausklang des Galaabends der Zürcher Stadtschützen mit der Stimmungsband «hgh».

Werner Hirt



*Am Apéro wird genossen und viel diskutiert*



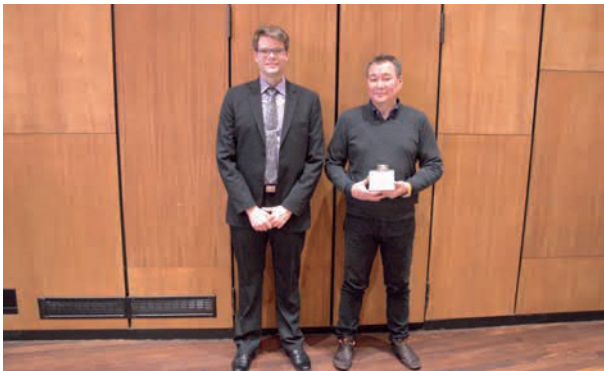
*Die hgh Band im Einsatz*



*Die Gesellschafts-  
meister 300 m*



*Die Gesellschafts-  
meister Pistole*



*Die Gesellschafts-  
meister LG*



# Silbergass

EN SÄCHSILÜÜTE BÖÖGG US ÄCHTEM SILBER !

Als Nadel für den zünftigen Herrn oder als Anhänger für eine leidenschaftliche Zürcherin.

[www.silbergass.ch](http://www.silbergass.ch)

Nivareze Bold Kreuzli  
 METAL BOOK CAPS  
 Major Regular  
 Legacy Sans Ultra Bold  
 Korfuna Black Jalic  
 Kabel Medium  
 Lager Bold  
 Inedical Alternative  
 Impact  
 Metal Bold  
 Gullwind Black Krasp  
 Futurist Light Condensed  
 Sansone Modern Book Web  
 Eurostile Extended  
 Delta Bold  
 Clearface Gothic Black  
 Calade Open Book  
 Bismarck Bold Regular

Satz  
 Lithos  
 Belichtungen  
 Computer to plate  
 Grafik



Wegmann Fotosatz AG  
 Fellenbergstrasse 166  
 8047 Zürich  
 Telefon 044 463 64 00  
[info@wefo.ch](mailto:info@wefo.ch)

*Sprüngli*

IN  
UNS  
FLIESST  
CHOCOLADE

[spruengli.ch](http://spruengli.ch)
Confiserie Sprüngli – Schweizer Schokoladentradition seit 1836





*Alle Gesellschafts-  
meister vereint*



*Die Gewinner der  
Bogenschützen*



*Unsere Junioren mit  
John Hüsey, DCZ*



*Die erfolgreichen  
Pistolen-Gruppen-  
schützen an CH-  
Meisterschaften*



Stadt Zürich  
Sportamt

# Alles zum Sport in Züri: Sportamt- Newsletter



Jetzt abonnieren!  
[sportamt.ch/newsletter](https://sportamt.ch/newsletter)

---

## De goldig Züri Träffer – Das Ende einer Ära

Seit Jahrzehnten ist «de goldig Züri Träffer» bzw. das Qualifikationsschiessen fester Bestandteil des Knabenschiessens. Der Wettbewerb soll bei der Zürcher Jugend (8 – 15 Jahre) das Interesse wie auch die Freude am sportlichen Schiessen wecken.

Nach den verschiedenen Qualifikationsschiessen treffen die besten Schützinnen und Schützen seit 1991 am 1. Samstag im Dezember 1991 in der Schiesssportanlage Probstei am Zürcher Stadt- wie auch Kantonalfinal aufeinander, um die besten Schützinnen und Schützen der Stadt bzw. des Kantons Zürich auszumachen. Im Jahr 2022 jährte sich der Final zum 30. Mal.

Am 3. Dezember 2022 massen sich die besten Qualifikantinnen und Qualifikanten des «goldigen Züri-Träffers» in sieben Kategorien bestehend aus drei Disziplinen (Armbrust, Luftpistole, Luftgewehr) im Zürcher Stadtfinal auf der Schiesssportanlage Probstei.

Nach der Standblattausgabe startete der Wettkampf um 1330 Uhr in drei Ständen, separiert nach Disziplin.



Wie das Knabenschiessen hat sich auch der Parallel-Wettbewerb immer weiterentwickelt und digitalisiert. So können die mitgereisten Eltern, Geschwister und weiteren Besucher die Schussbilder in einem Vorraum betrachten und Vergleiche mit der «Konkurrenz» ziehen. Auch besteht für die Schützen mittels QR-Codes auf dem Standblatt die Möglichkeit, ihre Schussbilder im Anschluss nochmals digital anzusehen und allfällige Analysen durchzuführen. Diese Entwicklung

wurde stetig durch Peter und sein Team vorangetrieben und geniesst bei den Besuchern jeweils grosses Interesse.

Nach dem letzten Schuss um ca. 16.00 Uhr lud Peter Castelberg sein Team und die Gäste zu einem Apéro, wo er seinen Rücktritt als Chef «Goldige Züri Träffer» bekannt gab und seinen Nachfolger vorstellte. Nach 30 Jahren Zürcher Stadtfinal hat sich Peter entschieden, am goldigen Züri Träffer etwas kürzer zu treten und die sportliche Führung an

---

Bruno Seeholzer weiterzugeben. Er wird dem Knabenschiessen-Komitee weiter treu bleiben und Bruno in seiner neuen Rolle unterstützen.

Um 17.00 Uhr folgte die langersehnte Rangverkündigung und die Sieger durften sich ihre wohlverdiente Medaille um den Hals hängen lassen. Aufgrund des 30-jährigen Jubiläums ging keiner der Teilnehmer mit leeren Händen nach Hause. Jeder Schiessende erhielt als Erinnerung ein entsprechend beschriftetes Sackmesser.



Ich danke Peter für seine bisherige langjährige Mitarbeit im Knabenschiessen-Komitee und wünsche ihm und Bruno weiterhin viel Freude wie auch Erfolg mit dem goldigen Züri Träffer.

Max Hickel  
C Knabenschiessen

# Wir treffen ins Schwarze!

A cartoon illustration of a painter wearing a cap and holding a bucket of paint. He is pointing with a long stick towards a target on a wall. The target is a square with a bullseye in the center, and the stick is positioned as if it has just hit the bullseye.

 **SCHAUB**  
Malen · Spritzen · Gipsen  
044 381 33 33 · schaub-zh.ch

---

## Mitteilungen Februar Stadtschütz 2023

### Gratulationen zum Geburtstag

Die folgenden Mitglieder der Schützengesellschaft der Stadt Zürich feiern in den nächsten Wochen besondere Geburtstage, wozu wir ihnen ganz herzlich gratulieren. Gesellschafter und Vorstand wünschen den Jubilaren für die Zukunft weiterhin gute Gesundheit und alles Gute.

März	12.	Roesler Peter	80.
	19.	Danuser Hans	70.
	25.	Müller Urs	70.
April	07.	Kneubühler Hans-Peter	85.
	09.	Wittwer Ernst	95.
	11.	Levkowicz René	95.
	13.	Bernet Jasmin	30.
	20.	Moser Walter	65.
	22.	Fasel Arnold	70.
	27.	Wyss Rolf	80.
	28.	Röthlisberger Paul	70.
	29.	Zehnder Urs	80.
Mai	04.	Buchmann Dieter	60.
	08.	Spitzbarth Roland	75.
	10.	Etter Patrick	40.
	13.	Künzli Peter	60.
	14.	Povse Daniel	50.
	16.	Ulmer Reto	70.
	17.	Wagner Philipp	30.
	18.	Hickel Max	50.
	25.	Amstutz Hansruedi	65.

<p style="text-align: center;"> S P I T Z B A R T H Wappen- und Siegelringe aus Gold oder Platin, mit und ohne Siegelstein Wir beraten Sie gerne! <a href="http://www.spitzbarth.com">www.spitzbarth.com</a></p>	 <p style="writing-mode: vertical-rl; transform: rotate(180deg);">Neumarkt 8, 8001 Zürich, +41 44 340 00 08</p>
---	--



Exklusiver ISSF Result Provider  
Weltweit das einzige System mit  
ISSF-Zulassung für alle Disziplinen

# SIUS

SWISS PRECISION

Die neue elektronische Trefferanzeige SA9005 mit dem innovativen Bedienpult wurde exklusiv für das 300m-Schiessen in der Schweiz entwickelt.



Bedienpult BD95

BEDIENPULT MIT  
**TOUCHSCREEN**  
EXKLUSIV FÜR DIE SCHWEIZ!



Monitor M95



+41 52 354 60 60

[www.sius.com](http://www.sius.com)



**Die gemütliche Stube –  
nicht nur für Schützen.**

**Das Standrestaurant im Albisgütli mit dem sensationellen Panorama-  
Blick über Stadt, See und in die Alpen & moderaten Preisen.**

**→ Gerne auch für Vereins-, Familien- und Firmenanlässe bis 80 Pers.**

Geöffnet jeden Mittwoch, Donnerstag & Freitag ab 17 Uhr (im Sommer Do. ab 16 Uhr)

**Infos & Reservation → [www.panorama-stube.ch](http://www.panorama-stube.ch) - 044 462 35 39**

Ihr Partner  
für alle  
Printsachen

offset **holend ag**

offsetdruck | digitaldruck

töpferstrasse 26 | 8045 zürich | schweiz  
tel. +41 44 272 52 76 | fax +41 44 272 52 75  
[www.holend.ch](http://www.holend.ch) | [info@holend.ch](mailto:info@holend.ch)